

بدل الاشتراك عن سنة

٦٠ في مصر والسودان

٨٠ في الأقطار العربية

١٠٠ في سائر الممالك الأخرى

١٢٠ في العراق بالبريد السريع

١ نحن المدد الواحد

الاعتمادات

يتفق عليها مع الإدارة

الرسالة

بجند كسوة فقه في العلم والفنون

ARRISSALAH
Revue Hebdomadaire Littéraire
Scientifique et Artistique

صاحب المجلة ومديرها

ورئيس تحريرها المشوّل

احمد حسن الزيات

الادارة

دار الرسالة بشارع المبدولى رقم ٣٤

قاهدين - القاهرة

تليفون رقم ٤٢٣٩٠

السنة السابعة

« القاهرة في يوم الاثنين ٩ شوال سنة ١٣٥٨ - الموافق ٢٠ نوفمبر سنة ١٩٣٩ »

العدد ٣٣٣

في وزارة الشؤون الاجتماعية أيضاً

هذا هو المنهاج

فكيف يكون المسير؟

حاولنا فيما سبق من القول أن نرسم لوزارة الشؤون الاجتماعية معالم المنهج الذى تسلكه غفلة أن ينتشر عليها الأمر وتلتبس الوجهة ؛ ثم تركنا لرجالها المختصين توضيح الرسوم وتحديد التخوم وتعيين المراحل . ولكن رسم المنهاج لا يكفينا ولا يكلف الوزارة غير ساعات من النظر والفكر والكتابة ؛ وإنما عماد الأمر وملاكه أن تُنهج السبيل وتنفذ الخطة وتبلغ الغاية . ويلوح لى أننا تكلف الوزارة شططاً إذا أردناها على إصلاح الفاسد وإقامة الموعود وهى على حالها الحاضرة ووضعها للقائم

ماذا عسى أن تعمل وزارة موظفوها خمسة عشر موظفاً وليس لها وكيل ولا نظام ولا سلطة ولا خزنة ؟

لقد صدق الأستاذ الذى قال : إن وزارة الشؤون الاجتماعية مشروع وزارة لا وزارة . فإن خمسة عشر موظفاً من مختلف الوزارات (كشلية) خيط من غير رأس ، أو كشركة إنتاج من غير مال ، لا يستطيعون أن يفكروا إلا فى لجنة تمعد أو قرية تزار أو مقالة

الفهرس

صفحة

٢١١٣	هذا هو المنهاج فكيف يكون السير ؟ ...	{	أحمد حسن الزيات ...
٢١١٥	الشيوخ والسياسة ...	{	الأستاذ عباس محمود العقاد
٢١٤٧	السرايينى ثم السرويون : الأب أنتاس ماري الكرملى	{	الأستاذ طى الطنطاوى ...
٢١٥٠	صفحة موجزة من التاريخ : الأستاذ طى الطنطاوى ...	{	الأستاذ عبد العزيز عبد المجيد
٢١٥٢	الفروق السكولوجية بين الأفراد : الأستاذ عبد العزيز عبد المجيد	{	الأستاذ عبد اللطيف النشار
٢١٥٤	الثقافة العسكرية وأناشيد الجيش ...	{	الأستاذ عبد المجيد حمدى ...
٢١٥٦	د. د. لورنس ...	{	الدكتور زكى مبارك ...
٢١٥٨	الأمصار والأحداث ...	{	الأستاذ إيليا أبو حاضى ...
٢١٦١	بين لك والجزر [قصيدة] : الأستاذ إيليا أبو حاضى ...	{	الأستاذ حمزى أحمد فهمى ...
٢١٦٢	البيدقن الطفولة ...	{	بفلم مريون فلورنس لانسنت
٢١٦٥	لحظات الألهام : من الألياف إلى الباب - الأميرة العينية وثوبها الحررى - الشعر المصون	{	من مجلة « كريستيان ساينس »
٢١٦٩	لماذا اتفقت روسيا وألمانيا ؟ : من مجلة « باريد » ...	{	من مجلة « سيكولوجى » ريلجن ، هلت ...
٢١٧٠	كيف نعمل إلى الله ؟ ...	{	الدكتور بشر فارس ...
٢١٧٢	فى كلية الآداب ...	{	الدكتور زكى مبارك ...
٢١٧٣	أعجب المعجب ...	{	لأستاذ جليل ...
٢١٧٤	(١) الروحانية ، والفكرية (٢) النظرة الأفريقية ...	{	جوائز نوبل لسنة ١٩٣٩ - وقف دور انتقاد مجمع فؤاد الأول
٢١٧٤	لقصة العربية - الأمير شكيب أرسلان فى برلين ...	{	الأستاذ محمد على التجار ...
٢١٧٦	حول صوت من ألف عام : الأستاذ محمد على التجار ...	{	بفلم الأستاذ عبد القادر المرنى
٢١٧٧	تصحيح نهاية الأرب - جزؤه الثانى مقرر [نقد]	{	

فلعله يقرع بصوته المال أسمع أولئك الأمراء والأغنياء
فينزلوا عن بعض ترفهم ومرفهم للجيش أسوة بمن يضجون
بأرواحهم وأموالهم في سبيل وطنهم من أمراء انجلترا وأغنياء
فرنسا؛ فإنهم إن فعلوا ذلك - وبعبء أن يفعلوه طائعين -
تسنى له أن يجد المال الضروري للشؤون الاجتماعية، ومن ثم
يتسنى لوزارة هذه الشؤون أن تهض بما ألقى عليها من عبء،
وتحقق ما نيط بها من أمل

نعم، هذا هو النهاج فكيف يكون المسير؟ هيات أن
تسير وزارة الشؤون الاجتماعية إلا على قدمين من عزم ومال.
فتي تسر لها المال وتوفر لها العزم كان عليها يومئذ أن تعيد النظر
في تنظيمها وتقسيمها على أساس مكين من الحاجة والكفاية
والاختصاص، فإن الإسراف في قلة الموظفين كالإسراف
في كثرتهم سواء بسواء؛ والمدول عن السكف إلى غيره جناية
على العدل وإنكار لفائدة العمل؛ ووضع الأمر في غير أهله أقصر
الطرق للفوضى المركبة والفشل المحقق. وإذا كانت الوزارات الأخرى
تجربى على سنان من التقاليد الموروثة والأنظمة الآلية والأعمال
الرتبية، فإن هذه الوزارة الجديدة في وضعها وموضوعها حرية بأن
تكون مثلاً يحتذى في اختيار الموظف، وابتكار الطريقة، وتبسيط
الإجراء، ودقة المراقبة، وحسن التوفيق بين قدرة العامل وطبيعة
العمل، وفرض المسؤولية على كل موظف بمنح الاستقلال الذاتي
لكل وظيفة. وتجربة النظم الحديثة في الجديد للنشأ أسهل منها
في القديم المجدد. وتحويل الوزارة القديمة بمصطلحاتها وظيفياتها
ومحاياتها وفوضاها إلى وزارة جديدة بطريق التنظيم، أدخل
في باب المحال من تحويل المدينة العتيقة بمنعرجاتها ومنمطقاتها
ومضابقتها إلى عمارة حديثة بطريق الترميم

وملاك الأمر في الإصلاح الدرس والروية والمشورة والمزعة
والنفاذ، على أن يكون كل عمل في وقته، وكل رأى في وجهه،
وكل أمر في أهله. ومدار النجاح في العمل العظيم على الرزاة
والجد. فإذا قضى الله أن يما جلك الفشل دون التمام، فخير لك أن
تفشل بالصمت لا بالكلام!

بمصر ١٩٢٤

تذاع أو بحجة تحرر؛ أما تنفيذ الرأى وتكوين النتيجة وتوفير الثمرة
فذلك شيء فوق الطاقة لأن لا يملك إليه الوسيلة

ولقد كان في وزارة الصحة عبرة لوزارة الشؤون الاجتماعية
لو أنها التمتس هذاها على ضوء الدرس المنظم والتجربة الحاصلة
والخبرة المختصة؛ فإن وزارة الصحة قد فكرت منذ عامين في كفاح
للمرض فنيات له الأسباب وأرصدت الأهب، فجعلت لكل جماعة
من الناس طبيباً، وسيرت إلى كل جهة من جهات القطر مستشفى،
ولكنها لم تجد المال الكافي لشراء الأدوية وتجهيز العلاج فظل
أطبائها من غير عمل، وباتت سياراتها من غير حركة

إن وزارة الشؤون الاجتماعية فكرة موفقة ما في ذلك ريب؛
وإن الرجل الذي أوحاها خليف بأن يكون صاحب المقام الرفيع
على ما هو باشا، فإن العهد برفته أنه رجل عموماً يريد ما يقول
ويفعل ما يريد. وقد دلت الدلائل في وزارته الأولى على أن
في رأسه خطة مدبرة للإصلاح لا بد من إنفاذها وإن عوقب القدر
وطال الأمد. ولولا ذلك ما هشتنا لهذه الوزارة الوليدة ولما
أسرفنا في الرجاء منها والحديث عنها. لهذا نعتقد أنه سيفرغ لها
بمد حين قد بطول وقد يقصر، فيدبر لها المال ويمهد لرجالها سبيل
العمل. وليس من الغلو فيما أظن أن تكون ميزانيتها وسطاً
بين ميزانيتي الصحة والمعارف. فقد علمنا أن اختصاصها
يكاد ينسب على كل شيء في هذا البلد. على أن المال الذي يفرض
لهذه الوزارة في ميزانية الدولة هو وحده التصيب الحق لهذا
الشعب المسكين من ثروته العامة؛ فإن أكثر ما يجبي من
موارد الوطن المشتركة إنما يذهب للحكومة لا للأمة، وللأغنياء
لا للفقراء، وللدائن لا للقرى. وجمهور الشعب هو صلب
المجتمع وأداة إنتاجه وعدة دفاعه، فينبى أن يكون هم الخاصة
وولاية الأمر مصروفاً لسد عوزه وتنقيف عقله وتأمين سلامته،
لا يضمنون عليه في سبيل ذلك بمال ولا جهد

إن رئيس الوزارة الذي يتذرع لتقوية الدفاع الوطنى بكل
الدرايع، لا يمكنه أن ينسى مادة ذلك الدفاع ولا هيكله من المال
والصناع والزرع ومن يقمن على رعايتهم ومنهم من أم وزوجة

لأثنين متلازمين قد تفسدان كل ما لهم من أسالة وصواب :
إحداها التهييب من الأعمال الجسام ، والثاني الحرص على المادة
الثبتة والاستخفاف بكل شيء لا يضمنون أيديهم عليه ، ولا يملكون
تصريفه مع خلفائهم في الميدان

وقد خطر لي هذا الخلط يوم نقل البريد الإنجليزى إلينا
أقوال لويد جورج وأحاديثه التى يذكر فيها أنه يتلقى الرسائل
كل يوم بتعجيل مؤتمر السلام ، وأنه يرى « أن تتولى الولايات
المتحدة عقد هذا المؤتمر ، وألا يكون أساس البحث فيه عردة
الحدود البولونية والتشيكية إلى ما كانت عليه قبل احتلال الألمان ،
بل ضمان الوسيلة التى يتحقق بها دوام السلام بين شعوب العالم »
عجبت لهذا رأى يصدر من الرجل الذى ألب الدنيا على
غليوم الثانى ، وهو لم يبلغ مبلغ هتلر من إفلاق الشعوب وإهدار
الدمود وإزعاج الشرق والغرب بالتهديد وراء التهديد ، والإرهاب
فى ذيل الإرهاب

عجبت لتبر الأمم كلها إلى الحرب كيف يحجم هذا الإحجام ،
ويرتاع هذا الارتياح ، وبحسب أن الحرب شر من المواقب التى
لا تنقطع فيها الحروب ولا تهدأ فيها الفتن لو نجح هتلر فيما ابتغاه
وقعدت الشعوب كل سند تستند إليه حينما يجمع به هواه ، وعاد إليه
ديده وهجره ؟

أهذا لويد جورج الذى كان يقسم لا يترك غليوم حتى
يشد يديه حبل مشفقته فى العاصمة الإنجليزىة ؟

أهذا لويد جورج الذى كان يقسم ليفتشن جيوب الألمان
فرداً فرداً عن بقية الدراهم الباقية عليهم من غرامات الهزيمة ؟

كلا ! هذا لويد جورج الذى يقول هذا هو كما قال شاعرنا العربى :

فكأنى وما أزين منها قُعدى يزين التحكيميا

لا ينصح بالسلام إلا كما ينصح الرجل باللفة إذا خدت فيه
نار الغرام . أو هو كما قال خصومه « لويد جورج فى السادسة
والسبعين » !

أما لويد جورج الذى شن الغارة الطالية على غليوم الثانى
فقد كان رجلاً آخر ، لأنه كان لويد جورج فى نحو الخمسين
وشتان اللويدان !

الشيوخ والسياسة

للأستاذ عباس محمود العقاد

—

الشيخوخة زيادة ونقصان

زيادة فى الخبرة والحفكة ، ونقصان فى الطاقة والمهمة ، والأمم
السعيدة هى الأمم التى تحسن الانتفاع بجانب الزيادة ، وتحسن الحذر
من جانب النقصان

أما الأمم التى تهملها إهمالاً فهى مسرفة مضية ، قد تفوتها
المنفعة ولا تضمن أن تفوتها الخسارة

فى جزائر النيجى ، على ما يقال ، قبيلة تقتل الشيوخ الفانين
أو تدفهم أحياء ... لأنهم لا ينفعون فى حرب ولا صيد ولا عمل .
وقد يرقلون أعمال النافين

أولئك قوم من الممج لا يحتاجون إلى رأى ولا يفتقرون إلى
عبر الماضى وهى كل ما يعرفه الشيوخ . فإذا بداهم أن الشيخوخة
ضرر محض وسن عقيمة فلا يجب : هى كذلك بين أمثال هؤلاء
الناس

وفى اليابان مجلس للشيوخ الكبارين ينتظم فيه الرجل بعد
اعتزاله مناصب الحكم ومعارك السياسة ومطامع الحياة ، وقلم
ينتظم فيه قبل السنين أو الثمانين . فإذا أشار بالرأى فإنما ينزع
فيه عن غرض قوم لا خبيثة وراءه من طمع ولا ضيعة ،
أو هكذا يستقدون هناك فى فضائل رأى الذى يصدر من مجلس
الكبارين ، وما نخالهم على الصواب كل الصواب فيما اعتقدوه ،
لأن المرء قد يطمع لغيره إذا بطلت مطامعه لنفسه ، وقد يكون
طمعه لابنه أو زوج بنه أو نسيه أشد تمكناً من هواه وأثقل
غشاة على بصره من الطمع الذى كان يطمعه لنفسه فى شبابه

لكن هؤلاء الكبارين ينفعون

ومتى كان لهم بعض النفع فن الإسراف تضييعه ، ومن الواجب
تمييز نفهمم وضرهم قبل دفع النفع والضرر جزافاً على السواء

أما اعتقادنا نحن فى آفات آراء الشيوخ فالحق أنها عرضة

وشتان كل إنسان يتماقب عليه هذان العمران

ولقد كان لهذا الشيخ الكبار أخ له من قبل كان أعظم منه شأنًا وأرفع في الخدمة الوطنية رتبة وأخلص سابقة في سجلات وطنه وسجلات العالم بأسره

لأن لويد جورج هزم غليوم

أما أخوه السابق فقد هزم نابليون الكبير

ولأن لويد جورج هزم غليوم في ديوان الوزارة أو على

منصة الخطابة

أما أخوه السابق فقد هزم نابليون الكبير بالرأى والسيف، أو هو كان ظافراً في الميدان كما كان ظافراً بعد ذلك في الديوان ولأن لويد جورج لا ينسى المناورات السياسية والمفاجآت المسرحية

أما أخوه السابق فقد كان مثلاً في صراحة القول وصراحة العمل، وكان نموذجاً من نماذج الفروسية في غزواته الجرية أو غزواته الوزارية

ذلك الأخ السابق كما علم القارىء الآن هو ولنجتون القائد السفير الوزير

وقد هزم نابليون وهو في الخامسة والأربعين، ثم ساورته مخاوف الحرم فقال بعد أن جاوز الثمانين: «إله يحمي الله الذي حماه أن يعيش حتى يرى عاقبة الخراب الذي تتجمع حولهم دواعيه»

ولنجتون في الخامسة والأربعين غير ولنجتون في الثالثة والثمانين

ولويد جورج في السادسة والسبعين غير لويد جورج في الخمسين

ولا بد للشيخوخة من آفة وهي اضمحلال الحياة وهذه هي آفة الشيخوخة لا مرأى

على أنها ليست آفة الشيخوخة وحدها فيما يرجع إلى صاحبنا لويد جورج

لأن الرجل كان في الخامسة والسبعين قبل عام واحد وزير للشرق

عظيماً بين شيخ في الخامسة والسبعين وشيخ في السادسة والسبعين كان لويد جورج شيخاً كبيراً في شهر أكتوبر من السنة الماضية وكان لا يكف يومئذ عن تحذير رئيس الوزراء من الضعف والهوان «مخافة أن نخون الشرف وأن نفقد ثقة العالم. بل شر من ذلك وأدعى أننا نفقد الثقة بأنفسنا. ثم لا يكون سلام بعد هذا كله في خاتمة المطاف»

فالذي يقول هذا في الخامسة والسبعين خليف أن يقول مثله في السادسة والسبعين

عام واحد لا ينقل الإنسان هذه النقلة، ولا ينال من عزيمته هذا النال

فالشيخوخة على كثرة آفاتها براء مما نجنه عليها حين تلقى عليها وحدها تبعة الخلاف في الرأى إلى هذا المدى بين عام وعام إنما هناك أمور أخرى تعمل عملها وتسبق الشيخوخة إلى آفاتها

إنما هناك شعور الرجل من قبل فرنسا لم يفارقه منذ كانت سياستها في حرب الأماضول سبباً من أسباب فشله وزوال عهده وإنما هناك شعور الرجل من قبل ألمانيا وما أبقته في قلبه زيارته لزعمائها

وإنما هناك حب الملام ممن يده في المساء لمن يده كما يقولون في النار.

وإنما هناك مفاجآت لويد جورج، ولا غنى للرجل عن مفاجآت

لقد حوسب الرجل بعد خطابه حساباً عسيراً:

حاسبوه على تبشيره بالمخالفة الروسية، وتبشيره من قبلها بالمخالفة الألمانية، وتبشيره بكل خطة تخالف ما خطته الوزارة القائمة، ثم يكون الفشل من نصيبها ويبدو العقم على وجهها قبل أن تنحدر إلى عقابيلها

حاسبوه ولم يظلموه

وحاسبوا الشيخوخة وظلموها في غير ذنبها

وإن يكن للشيخوخة ذنب فمن الشيخوخة شفيع!

هباس محمود النقاد

واستمالهم إليه ، إذ كان في حاجة إليهم يومئذ ، واسترضائهم في ذلك العهد ، وليس للمسمودي أدنى خيال في هذه المسألة . فهو إذًا ناقل لا قاتل ، والمسمودي مؤرخ أمين وفيّ ، لا يستحق أن يغمز غمزات هو يرى منها

٣ - معالجتنا لهذا الموضوع قبل ٣٥ سنة

وكنا قد عالجنا هذا الموضوع منذ أكثر من ٣٥ سنة ، فأدرجنا في المشرق (من مجلات بيروت) في سنة ١٩٠٤ في مجلدها السابع ص ٣٤٠ إلى ٣٤٣ مقالة عنوانها : (العرب أو السَّرَّحِيُّونَ) . ثم عدنا إلى البحث ، فنشرنا في مجلتنا لثة العرب ٧ : ٢٩٣ إلى ٢٩٧ مقالاً وسَمَّاهُ (السَّرَّحِيُّونَ أو السَّرَّوِيُّونَ) ، وفي ٧ : ٤٨٨ و ٤٨٩ أيضاً . وعدنا إلى البحث رابعة فأصدرنا مقالة في لثة العرب المذكورة في ٨ : ٥٨٤ وسَمَّاهُ (السَّرَّوِيُّونَ) ، وبيننا أن (سَرَائِيْنِي) هم السَّرَّوِيُّونَ أو أهل الشَّراة ، وهو اسم العرب الذين يقطعون الشَّراة ، وهو صقع بالشَّام بين دمشق ومدينة الرسول ، وكان من عمل جُند دمشق ، والآن نقول إنَّ صحيح الاسم هو السَّراة بالسَّين المهملة ،

لا الشَّراة بالسَّين المعجمة

وأما كيفية تحوُّل السَّراة إلى (سَرَائِيْنِي) فظاهر من أن السَّراة ، وهي تشبه سارة بعض الشَّبه إذا ما كتبت بحروف يونانية أو رومانية ، كُتبت بأداة النسب عندهم ، فصارت (سَرَائِيْنِي) بالفرد ، و(سَرَائِيْنِي) بالجمع . فانتبه هذه الفرصة الملك نفقور وأوَّل اللفظ بالوجه الذي نقله المسمودي

هذا هو تأويل اللفظ اليوناني ، وهذا هو وجه تحوله إلى ما تراه وتسمع به

٤ - ذكر اللفظة غير المسمودي

أما قول الأستاذ المسمودي (ص ١٩٣٩ من الرسالة) : « هذه الكلمة قد سجلها التاريخ في مطاويه منذ عهد عريق جداً ، فالعرب لا تعرفها مطلقاً ، إذ لم تشهر في تاريخهم ، وما وردت في نظمهم ولا تترجم . فإذا كان المسمودي هو المؤرخ الوحيد الذي ذكرها ، فلا شك أنها هبطت عليه عرضاً ، واقتنصها اقتنصاً من أحاديث الروم . ومعنى هذا أنها غير مشهورة

السَرَائِيْنِي هُم السَّرَّوِيُّونَ

للأب أنستاس ماري الكرملی

١ - السَرَائِيْنِي و السَرَائِيْنِي

كتب حضرة الأستاذ الجليل محمد عبد الله المسمودي مقالة بعنوان (السَرَائِيْنِي) في الجزء ١٣٢٧ من (الرسالة) ، وتَقَلَّ عبارة المسمودي المأثورة عن نفقور الأول ، ملك الروم ، وهي : « وأنكر على الروم تسميتهم العرب (سَرَائِيْنِي) ، تفسير ذلك : عبيد سارة ، طعننا منهم على هاجر وابنها إسماعيل ، وقال : تسميتهم عبيد سارة كذب . والروم إلى هذا الوقت (يعني سنة ٣٤٥) تسمى العرب (سَرَائِيْنِي) ... »

قلنا : إنَّ حضرة الأستاذ خُذِعَ بما طبع من نص هذا الكتاب ، إذ نقل (سَرَائِيْنِي) أو (سَرَائِيْنِي) بمعنى العرب . والصواب أن قد وقع خطأ في طبع هذا الاسم وهذا الصواب هو (سَرَائِيْنِي) أو (سَرَائِيْنِي) ؛ أي بياء في الآخر في مكان السين . وأما إذا كان اللفظ مختموماً بسين فيدل على الفرد لا على الجمع ، كما هو مشهور في تلك اللغة

٢ - معناها

وأما أن نفقور قال : معناها عبيد سارة ، فهو من تأويله الخاص به ، ولم يذهب إليه أحد من العلماء الأقدمين ، ولا من المحدثين . وأنتَ علم أن هذا الملك وُلِدَ في سلوقية العراقية ، في جوار المدائن ، وكان فيها يومئذ مدارس عامرة تضارع أشهر مدارس ربوع اليونان ؛ فتبحَّر نفقور فيها كما تبجر في مطالعة التواريخ القديمة . ولو كان معنى هذه الكلمة كما يقول هذا الملك لقييل Sara-Ktènoi (أي سَرَائِيْنِي) ، أي مملوكات أو ممالك سارة ، لكن لم ينطق أحد من المؤرخين أو المؤلفين بهذا اللفظ ، اللهم إلا أن يكون قد نَحِثَ ومُحِثَ فقيلاً ما قيل . لكن يبقى أن هذا التأويل خاص بالملك نفقور دون غيره ؛ ويدل على قوة فكره ، وتضلعه من اليونانية ، وتلاعبه بالألفاظ والتصرف في التخريج وأوَّل هذا التأويل ترفلاً من الناطقين بالضاد ،

٦ - مرافقة الساراكينوى للسريين في جميع ما نقل عنهم

إذا حفظت في صدرك ما بسطناه لك ، أنجحت لك عرائس الحقائق بوجوهها الصبيحة . فقد نقل الأستاذ الفاضل من المعلقة الإيطالية : « إن هذه الكلمة أصبحت اليوم علماً خاصاً يطلق على العرب ، فإن مفهومها قديماً كان على عكس ذلك ؛ فقد كانت تدور في دائرة ضيقة من التعريف لا تطلق على الشعب العربي كله إنما كانت خاصة بقبيل معين يسكن على شواطئ خليج العقبة في الجزء الجنوبي لجزيرة سيناء يعرفه الإغريق بـ (ساراكين) اهـ . فهذا داخل في أن هذا الجزء من سيناء هو من ملحقات السراة لا غير

وقول الأستاذ العمودي : « وأقدم ذكر جاء لهذه الكلمة في كتاب المؤرخ الإغريقي Dioscorids of Anazarabos في منتصف القرن الأول من ميلاد المسيح عند ما وصف صمغ « المقل » ، فقال : إنه ينبت من « شجرة ساركينية » اهـ . قول يحتاج إلى تصحيح فيقال : « وأقدم ذكر جاء لهذه الكلمة (هو) في كتاب الطبيب الشجار الإغريقي دياسقوريدس المين زربي^(١) ، من أبناء المائة الأولى للمسيح حينما وصف صمغ « المقل » ، فقال : « صمغ شجرة تكون ببلاد العرب » (عن ابن البيطار في مادة « مقل » ٢ : ١٦٢ من طبعة مصر) وأحسن من هذه العبارة هذه الترجمة : « هو صمغ شجرة تكون في السراة أو في السروات »

وقال الأستاذ العمودي نقلاً عن معلمة الإسلام وإن لم يصرح به : « وذكر للمؤرخ الروماني بلينوس الأكبر في كتابه « التاريخ الطبيعي » ، وقد كان معاصراً للإغريق السابق الذكر ، هؤلاء

(١) نقل الأستاذ كلامه عن معلمة الإسلام ولم يشر إليها ، ورواية المعلمة سالمة من التصحيف فليرجع إليها : وراجم تاريخ الحكماء لابن القفطي ص ١٨٣ من طبعة الأفنج ، والمهرست ص ٢٩٣ من طبعة أوربة ، فقد قال الأول : معنى اسمه في اليونانية : شجار الله ، لأن دياسقور : شجار ، وبنوس : الله ، أي ملهم الله على القول في الأشجار والحشائش ، وللمشهور من دياسقوريدس أو ديسقوريدس ، كما يكتبها آخرون ، لم يكن مؤرخاً بل كان طبيباً وشجاراً ، وصف أحسن وصف العقاقير الطبية ، وكتبه نقل معظم العرب ما ذكروه من الأنبية وخصائصها الطبية كابن البيطار والنافي وأبي الريحان البيروني ، وحيش ، والتبسي ، والبصري ، والشريف ، وإسحق بن عمران ، والنصور ، وأبي الباس الحافظ ، وغيرهم

بين العرب ، ولا جارية على ألسنتهم ، فهم يجهلون كل الجمل ، جهلهم بأصلها »

جوابنا هو : لا يمكن أن تكون هذه اللفظة معروفة عند العرب بهذه الصيغة المفوجة الموحجة ؛ إنما يقولون : أهل السراة أو السريون . — وأما أن السعودي هو المؤرخ الوحيد الذي ذكرها ، فنحن لا نوافق عليه حفرة الكاتب الجليل ، فقد ذكرها ابن الأثير أيضاً في تاريخه (١ : ٢٤٠ من طبعة الإفرنج) بصورة (ساراقينوس) ونقل عبارة تغفور عنها ، فقال : « وكانت الروم تسمى العرب سراقينوس (كذا) ، معنى عبادة سارة بسبب هاجر أم إسماعيل . فهاهم عن ذلك » اهـ

ومعلوم أن ابن الأثير جاء بعد السعودي بنحو ثلثمائة سنة ، فلا جرم أنه نقل هذا الخبر عنه . وكنت قد قرأت في كتاب تاريخ قديم سبق السعودي بنحو مائة وخمسين سنة ، وهو لنصراني ذكر (الساراكينوى) فيكون هو أول مؤرخ عربي ذكرهم بهذا الاسم ، فأخذ عنه سائر مؤرخي العرب ، لكني لا أتذكر اسمه ، ولا اسم كتابه

وعلى كل فليس للسعودي أدنى خيال في هذه الكلمة ، فهو ناقلاً ، ثقةً ، حجةً ، ثبتاً ، يعتمد عليه

٥ - لما سمي العرب سراكينوى أي سريين

إن الأمة الواحدة ، الواقعة على أمة ثانية ، إذا اتصلت بها حديثاً وهي لا تعرفها ، سميت المجهولة باسم تذكره لها الأولى ، كما أنه إذا جاءك طائر مجهول اسمه ، فإنك تسميه بمد ذلك بالاسم الذي عرفك به ، لا بالاسم الذي تضعه أنت له . فالليونان والرومان اتصلوا بعرب السراة أو السروات منذ أقدم الأزمنة ، فذكروهم بالاسم الذي تسمواهم به ، ثم أطلقوه على العرب جميعهم من باب تسمية الكل باسم الجزء ، كما أن الإرميين لا يعرفون العرب إلا باسم (طائيين) لأنهم أول ما عرفوا منهم ، كانوا من طي لجاورتهم لهم ، واتصلهم بهم ، ثم أطلقوا هذا على العرب جميعهم وإن لم يكونوا من طي . ومثل هذه التسمية كثيرة الوقوع في التاريخ

« السراكين » ، فقال : « إنهم من جلة القبائل العربية النابوية في صميم الصحراء ، والتي تناخم بلادهم بلاد الأنباط » اه
قلنا : ولو قيل : « إن السرويين أو أهل السراة هم من جلة القبائل العربية ... » ، لكان الكلام عين الصواب . لأن صفة البلاد التي وصفها بليينوس هي صفة ديار السرويين تماماً ومن مقال الأستاذ العمودي ، وهو مقتبس أيضاً من المملة الإسلامية : « وجاء على أثر هؤلاء ؛ المؤرخ بطليموس ، في منتصف القرن الثاني للميلاد ، فذكر بلاد « السراكين » Sarakene فقال : « إنها تقع في بلاد العرب الحجرية Arabia Petrea ، وعين مكانها بقوله إنها تقع في غرب الجبال السوداء (لعل الصواب السود) التي تمتد — بناء على قوله — من خليج فاران إلى أرض اليهودية ... »

قلنا : وهذا يثبت ما ذهب إليه وُصِّفَ البلدان من السلف أي أن السروات تمتد من أقصى اليمن إلى الشام »
وأما قول الأستاذ العمودي : « ولم يكتف المؤلف بكلامه هذا ، بل عاد وتقص قوله ، فقال في موضع آخر من مؤلفه : « إن « السراكين » شعب يقم في داخلية بلاد العرب السعيدة

(كذا . ولعل الصواب Ar. Felix)
بذلك بلاد اليمن وزاد على ذلك فقال : إن السكينتس Skenites وقوم عاد Oaditai يسكنون الهضاب المرتفعة ، وبالقرب منهم نحو الشمال والجفوب يوجد « السراكينوس » و « التموديون » اه
ثم قال الأستاذ العمودي : وهذه الفقرة الأخيرة من بطليموس بعيدة عن أفهامنا كل البعد إذ لا يصدق مطلقاً أن توجد قرابة في السكن بين « السراكينوس » و « الماديين » مثلاً . فأولئك — كما علمنا — مساكنهم حوالى جزيرة سيناء ، وهؤلاء مثاويهم في جبال حضرموت ، والمسافة بين البلدين طويلة لا تقاس » اه
قلنا : إن حفظنا في ذاكرتنا السروات وأنها تمتد من أقصى اليمن ، وفيها حضرموت ، إلى الشام ، فهدنا كلام بطليموس كل الفهم ، وبلا أدنى صعوبة ، من أوله إلى آخره ، وأن ليس ثم أدنى مناقضة . فبعض المؤرخين من اليونان والرومان تكلموا على قسم من ديار السرويين ، وآخرون على القسم الأوسط ، وكثيرون على أقصى تلك الربوع ، حسب احتياج الكاتب إلى ذكر قسم دون قسم آخر من السراة

(البحث بقية — بغداد)
الأب أنستاس ماري الكرمني

شركة مصر للملاحة البحرية
ببواخرها الفاخرة
وفنادقها الأنيقة
تسير بكم على بركة الله إلى بيت الله الحرام
وبنك مصر يؤدى لكم جميع الخدمات المصرفية وينولى عنكم دفع الرسوم
نخذوا أهبتكم للحج هذا العام
جميع الاستعلامات من :
شركة مصر للملاحة البحرية وفروعها

بين الإسلام والفرس

صفحة موجزة من التاريخ

للأستاذ على الطنطاوى



لما أراد الله أن يتم على العالمين نعمته ، ويختم فيهم رسالته ، وينزل عليهم (الكتاب) الذى ما فرط فيه من شيء ، الجامع لكل ما يسمعهم في أولاهم وأخراهم ، الخالد الذى تمهد عن وجل يحفظه وكفل حمايته ، اختار الله لرسالته محمداً رجلاً من العرب لا من الروم ولا من الفرس ، فأنزل عليه وحيه ، واختصه بفضله وهو أعلم حيث يضع رسالته ، وبمشه في (مكة) أم القرى ، لم يبسته في (روما) أم اللدائن ، ولا في (قصة فارس) ذات الإيوان ، وأمره أن يبدأ بقومه من قريش فيدعوم ، وبمشيرته الأقربين من هاشم فينذرهم ، وأنزل عليه القرآن كتاباً عربياً لم ينزله بلغة روم ولا يونان ، منة امتها الله على العرب ، ونعمة أفردهم بها ... وكان العرب — على كريم خلاصهم ، وجميل سجايام ، وأنهم لم تفسدهم الحضارة التى أفسدت غيرهم من الأمم — في جاهلية جهلاء ، وضلالة عمياء ، وتنازع واختلاف ، ذوى عصبية جاهلية يقاتل الرجل منهم أخاه على بكرة ، ويزاحمه على قطرة ، إن دعوا فإلى جامعة القبيلة ورابطة العشيرة ، وإن نادوا فبينا لتغلب وبأكبر وبألبس وبألديان ، ما نادوا قط : يا للعرب ! فداءهم صلى الله عليه وسلم إلى ما يحبيهم : إلى طرح أصنامهم وآلهتهم ، وعبادة الله إلهها واحداً لا إله إلا هو ، وإقامة الصلاة التى تنهى عن الفحشاء والمنكر ، وإيتاء الزكاة التى تصلح حال الأمة ، وتؤلف بينها ، وتحيى فقيرها بما لا يضر بذله غنيها ، وصوم رمضان وحج البيت وشهادة التوثر الأكبر في عرفات ، واستكمال مكارم الأخلاق ، وطرح عصبية الجاهلية ، واستبدال الخلاف والتنازع بأخوة في الله ، ووحدة في الإسلام ، فأجاب منهم من كتب الله له الحسن ، وأبي من سبق عليه الشقاء ، فصار الناس فريقين : مؤمنين وكافرين ، وصار القرآن ينزل بـ (يا أيها الذين آمنوا) بعد أن كان ينزل بـ (يا أيها الناس) ، ولم يبق إلا نسب الإسلام نسب ، وبطلت من دونه الأنساب ، ففدا النبي صلى الله عليه وسلم

يعلى نالياً شتم عمه الأدنى أبي لهب الهاشمي القرشي (تبت يدا أبي لهب وتب) ويقول عن سلمان الفارسي الأعجمي : سلمان منا أهل البيت . وتطوى بنت أبي سفيان رضى الله عنها الوسادة عن أبيها وتقول إنما أنت رجس ، وقد كان (رحمه الله) يومئذ على دين قومه ، ويستأمر رسول الله في قتل شيخ المنافقين ولده الذى انحدر من صلبه ، ويقول أبو بكر رضى الله عنه لابنه (وكان مع قريش) : لو تراءيت لي في المعركة لقتلتك . لا تأخذهم في دين الله شفقة ولا رحمة ، ولا يعدلون برابطة الدين رابطة ولا رحماً ، ويؤيد الله المسلمين بنصره فينصرهم ببدر وهم أذلة ، فيقتلون المشركين ولم يقتلهم ولكن الله قتلهم ، ويشبههم في أحد ويرسل على الأحزاب ريحاً وجنوداً لم يروها ، وينزل أعداءهم من اليهود من صياصبهم . ولبنوا على ذلك حتى أراد الله إكمال الدين وإتمام النعمة ، فجاء نصر الله والفتح ، ودخل الناس في دين الله أفواجا وعم الإسلام الجزيرة وألف بين أهلها (ولو أنفقت ما في الأرض جميعاً ما ألفت بين قلوبهم ولكن الله ألف بينهم) واجتمع المسلمون في حجة الوداع ، وقام صلى الله عليه وسلم يخطب مبيناً ومودعاً ومبيناً ، فقال (١) :

أيها الناس اسمعوا قولي ، فإن ليلى لا ألقاكم بعد عاى هذا بهذا الموقف أبداً . أيها الناس إن دماءكم وأموالكم عليكم حرام إلى أن تلقوا ربكم كحرمة يومكم هذا وكحرمة شهركم هذا . وإنكم ستلقون ربكم فيسألكم عن أعمالكم ، وقد بلغت ، فمن كانت عنده أمانة فليؤدها إلى من ائتمنه عليها وإن كل ربا موضوع ، ولكن لكم رؤوس أموالكم ، لا تظلمون ولا تظلمون

أيها الناس ، إن الشيطان قد يئس من أن يعبد بأرضكم هذه أبداً ، ولكنه إن يطلع فبما سوى ذلك فقد رضى به مما تحقرون من أعمالكم ، فاحذروه على دينكم

أيها الناس ، إن لكم على نساءكم حقاً ، لكم عليهن ألا يوطئن فرشكم أحداً تكرهونه ، وعليهن ألا يأتين بفاحشة مبينة ، فإن فعلن فإن الله قد أذن لكم أن تهجروهن في المضاجع وتضربوهن ضرباً غير مبرح ، فإن انتهين فلهن رزقهن وكسوتهن بالمعروف ، واستوصوا بالنساء خيراً فإنهن عندكم عوان لا يملكن لأنفسهن شيئاً ، وإنكم إنما أخذتوهن بأمانة الله ، واستحللتم فروجهن بكلمات الله ، فاعقلوا أيها الناس قولي فإنى قد بلغت ،

شموى « قال الرخشي أستاذ الدنيا جارا لله في مقدمة مفصله :
(الحمد لله على أن جعلني من علماء العربية ، وجعلني على النضب
للمرب والعصية ، وأبى لي أن أفرد عن صميم أنصارهم وأستاذ ،
وأنضوي إلى لغيف الشموية وأنحاز ، وعصمتي من مذهبهم الذي
لم يجد عليهم إلا الرشق بالسنة اللاتين والرشق بأسنة الطاعنين)
وسبب ذلك أن الإسلام امتاز من سائر الأديان ، بأنه دين
وقومية جامعة ، وأنه سياسة وإنه تشريع (ولا كان الإسلام ^(١)
ديناً وجنسية ، وقد رفع الحدود بين الأمم اللاتي تدين به ، وكره
أن يدعى فيها بدعوة الجاهلية ، وجعل أصحابها جميعاً إخواناً يؤلف
مجموعهم كتلة واحدة لا فضل فيها للمرب على عجمي إلا بالقوى ،
ولما لم يكن بد للمجموعات البشرية من رابطة تتعصب لها وتتعمم
بمروتها ، فإنه وهو دين التوحيد ودعوة للاتحاد ... كان لا يد
للمسلمين من وحدة عامة ، وعصبة عامة ، ولسان عام ،
وقد نبت الإسلام عربياً ، وبعث على لسان رسوله العرب ،
ونزل قرآنه بلسان عربي مبين ، فصح لهذا أن يخرج الفرع
بأسله ، ولن يتحد الإسلام بالعربية ، وأن يكون لسان شعوبها
قاطبة ، وقد نجحت هذه النظرية أتم نجاح ، وأخلص المؤمنين
العمل بها ، فعمت العربية ذلك المنبسط الآسيوي والأفريقي إلى
حدود جبال البرنة في أوربا ، وذلك ما يجب به علماء الاجتماع الآن)
فكان انتشار لسان العرب في هذه الأمم كلها واستعراها
قاطبة من عمل الإسلام الذي جعل العربية لسان العبادة بين العبد
وربه . وأوجب على كل مسلم تعلم شيء منها يقيم به صلاته ،
وجعل فهم القرآن وهو غاية كل مسلم مطلقاً على درس العربية
وفهمها ، وجعل حب النبي وقومه من أصول الإسلام ، كأوجب
الحج لتكون هذه البقعة العربية الفاحلة وهذا الوادي العاري
غير ذي الزرع أحب إلى المؤمن من داره وبلده

على هذا الأساس أنشئت الدولة الإسلامية الضخمة ، وقامت
تلك الحضارة الجليلة وبنى الماضي العظيم ، ولا صلاح لآخر هذه
الامة إلا بما صلح به أولها

قانونية (كركوك) على النظائري

نصوب : وقع في أوائل مقالتي (طالب علم) في العدد (٣٢٨)
من الرسالة كلة (فيتحامونه) وواضح أنها خطأ مطبعي صوابه (فيتحاموه)
على التنب

(١). هذه العبارة إلى آخرها من كلام الشيخ محمد سليمان رحمه الله

وقد تركت فيكم ما إن اعتصمتم به قلن تضلوا أبداً ، أمراً بيننا :
كتاب الله وسنة نبيه

أيها الناس ، اسمعوا قولي واعقلوه ، تعلمن أن كل مسلم
أخ للمسلم ، وأن المسلمين إخوة ، فلا يحل لامرئ من أخيه
إلا ما أعطاه عن طيب نفس منه ، فلا تظلمن أنفسكم ، اللهم
هل بلغت ؟

قالوا : نعم . قال : اللهم اشهد

وانتقل صلى الله عليه وسلم إلى الرفيق الأعلى ، وخرج
المسلمون لينشروا دين الله ، وينفذوا العالم ، فكانوا يمرضون على
من يلقون خصالاً : أولاهما أن يدخل في الإسلام فيكون واحداً
منهم له ما لهم وعليه ما عليهم ، لا يفرق بين المسلمين اختلاف لون
ولا تباين لسان ، ولا يفضلون عربياً على عجمي إلا بالقوى ؛
فإن أبي رحمة الله وكره دين الحق ، عرضوا عليه الثانية وهي
أن يدفع الجزية فيكون له ذمة الله وذمة رسوله وذمة المسلمين ،
ويكون في حرزم وكنفهم ، حقه محفوظ له ، وحرته مضمونة
ومعابده قاعة ، وإن تعدى عليه مسلم انتصف له منه ، ثم إن الجزية
شيء لا يكاد يذكر ، دراهم قليلة هي دون ما على المسلم من زكاة
أو عشر أو غير ذلك ، ثم إنها يعني منها الصبي والشيخ المجوز ،
والراهب للتعبد ، فإن أبواها فقد أذنوا بالحرب . وكذلك فتحوا
البلدان ، فلم تكن إلا سنوات حتى تغفل الإسلام في أقاصها .

ولم يمض القرن حتى غدت بلاد المجمع كلها مسلمة الدين ، عربية
اللسان ، ونشأ من كل مدينة فيها علماء فحول كانوا أئمة الدين
وكانوا أعلام الأدب وكانوا مصاييح الهدى ، وحسبك بالبخاري
والرازي والطبري والروزي والتبريزي والجرجاني والأصفهاني
والقزويني والفيروزي ^(١) ممن نشأ في بخاري والري وخراسان
ومرو وتبريز وجرجان وأصفهان وقزوين وفيروز آباد . ممن كان
من أصل عربي أو كان من أرومة فارسية كأبي حنيفة وسيبويه
والحسن وابن سيرين والرخشي ، من العلماء أو من الأدباء كابن
اللقفيع وبشار وأبي نواس وابن الرومي ، ولم يكن فيهم من يرضى
أن تقول له أنت أعجمي يخدم العربية ، بل هم لا يرون أنفسهم
إلا عرباً ، ولا يجحدون شيئاً أبغ من أن تقول لواحدكم « أنت

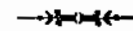
(١) وأمثالهم وأمثال أمثالهم من علماء خراسان وما وراء النهر ، من
ذكر في جميع البلدان ومن لم يذكر

الفروق السيكلوجية

بين الأفراد

للأستاذ عبد العزيز عبد المجيد

(تابع)



كان كوينتيليان^(١) Quintilian الروماني - معلم البيان - يئى المذهب Environmentalist . فكان يعتقد أن الفروق السيكلوجية بين الأفراد - وبخاصة العقلية والخلقية منها - هي من آثار البيئة . وكان يرى أن التربية تحو هذه الفروق أو تقلل من أهميتها . وقد بنى رأيه هذا على تجاربه في إعداد خطباء الجماهير . وهو يميل إلى أن التمرين قد يموض على الفرد ما قد حرته الوراثة . وهو يقول في كتابه « معاهد الخطابة » Institutio Oratoria ما يأتي :

« على الوالد أن يفكر منذ ولادة طفله في أفضل مهنة يريد إعدادها لها . لأنه بتفكيره هذا يكون قد وضع نصب عينيه الناية التي يريد تنشئتها لها ، فينمو بذلك نشاطه ، وتشد جهوده في تنويعه وتسويته من طليعة حياته . وإنه زعم واه أن يقال : إن قليلاً من الأفراد قد وهبوا الذكاء والقدرة على فهم ما يلقى إليهم ، وإن الجمهور من الأفراد يضع جهده ووقته سدى بسبب قلة الذكاء وبطء الإدراك . فالحقيقة تناقض هذا الزعم . لأننا نجد السواد الأعظم من الأفراد قابلاً للإدراك سريعاً للتعليم ، ولأن سرعة التعلم ميزة من ميزات الإنسان . ونحن البشر خصصنا بالنشاط والفهم الحكيم ، لأن عقلنا قد نزل من السماء وقل من الأفراد من يولد غيبياً أو غير قابل للتعليم ، كما قل من الأفراد من يولد ممسوخ الخلق مشوه الشكل . ويؤيد رأي هذا أنني أرى بذور الذكاء كامنة في نفوس الكثير من تلاميذى ، وقد تموت هذه البذور بمرور الزمن . ومعنى ذلك أن ظهور الذكاء وتفتحته رهن بالبيئة والتمرين لا بوجود القدرة الطبيعية فقط . ولعلك تترض فتقول إن تفوق فرد على آخر إنما هو

لما امتاز به الأول من مقدرة طبيعية . وإننى أسلم بذلك ، ولكن هذا التفوق لا يعترف به إلا إذا كانت المقدرة الطبيعية عملية محسوسة منتجة ، كما أنك تعلم متى أن من جدد وجد . فعلى من اقتنع بصواب رأي هذا أن يسارع بمجرد أن يصبح أباً ، فيفكر في مستقبل ابنه ، وماذا سيكون ، فيعمل لذلك المستقبل بحرص وعناية وبقطة » .

ونحن وإن سلمنا بأن كوينتيليان من أنصار مذهب البيئة لا يسمن إلا أن نثبت له أيضاً أنه يعترف بوجود الفروق السيكلوجية الموروثة بين الأفراد . فهو إذاً يقر بالفروق السيكلوجية الفطرية ، وبأن هذه الفروق يمكن إزالتها بالتربية والتمرين

وفي عصر النهضة أخذت دراسة الفروق السيكلوجية بين الأفراد اتجاهاً جدياً في المدارس الإيطالية ، وعنى للملون بها في توجيه تلاميذهم إلى نوع العمل أو الدراسات التي تصلح لهم ويعتبر فيتورينو دافلتري Vittorino da Feltre الذي عاش

في القرن الخامس عشر أول مدرس يداوجحى بحق . كان ناظراً لمدرسته ومدرسا بها . وقد اهتم بمعرفة الفروق السيكلوجية بين تلاميذه واكتناه أسبابها ، وكيفية استغلالها في تكوين شخصيتهم . درس ولاحظ ميول تلاميذه الطبيعية المختلفة ، ومظاهر هذه الميول ، وقد رآهم الفطرية . وكان يضع لكل تلميذ منهجاً دراسياً خاصاً ، ويتخذ أيضاً طريقة للتدريس خاصة تتفق وقواه العقلية وذوقه . وهو يقول في هذا الصدد « ليس كل فرد صالحاً لأن يكون قانونياً أو طبيباً أو فيلسوفاً محترماً باقى الذكري بين الجمهور ، وليس كل فرد موهوباً نعمة الذكاء الطبيعى » .

ونحن نجد مما سقنا عن فيتورينو أنه لم يكن بمعرفة الناحية النظرية من الفروق السيكلوجية بين الأفراد بل طبق هذه المعرفة في مدرسته ، بل لقد بالغ وأسرف في تطبيق نظرية الفروق السيكلوجية ونتائجها . فكان لا يتردد في أن يطرد من مدرسته أى تلميذ يرى أنه سيء الخلق . كما كان في كثير من الأحيان يفصل البلاداء ، أو من تخلف ذكاؤهم بمد سبق

وفي القرن الثامن عشر سادت أوروبا حركتان عقليتان في فلسفة التربية : الحركة العقلية التي تعز من شأن العقل وحده

(١) هو Marcus Fabius Quintilian ولد سنة ٣٥ ومات سنة ٩٥ م

شيئاً لا يقدر على عمله ، ولأنه لا يمكن أن يعدو حدود قدرته الطبيعية ، وهو يعرف تماماً ما هي .

ومعنى هذا أن روسو يترك للطفل كامل حريته حتى تنمو فيه الصفات المكونة لفرديته ، والتي تميزه عن غيره . فالفروق السيكولوجية إذاً نتيجة للنمو الحر للخواص الطبيعية الموروثة عند الأفراد .

ولكن رجال التربية الحديثة لا يشاركون روسو في هذا النوع من التربية المطلقة ، لأنهم لا يتفوقون بتعليم الطبيعة وقيادتها وحدها ، ولأنهم يخشون أن تترك الفرائز الفردية واليول الطبيعية حرة ، أن تسلك الطريق الموعج كما تسلك الصراط المستقيم . وهم يملكون ذلك المذهب البيداجوجي الذي اعتنقه روسو ونادى به بأنه رد فعل للروح الاجتماعية والثرثريوية التي كانت سائدة في عصره والتي قيدت النمو السيكولوجي الطبيعي للأطفال .

وكل ما يهمننا من مذهب روسو في هذا البحث هو أن نَجْلُ أنه فطن كثيره من الفلاسفة والمربين الذين ذكرناهم في هذا المقال وسابقه ، فطن إلى الفروق السيكولوجية عند الأطفال وإلى ضرورة تنمية للفردية وتربيتها عند الأطفال

هذا وقد أصبحت الفروق السيكولوجية بين الأفراد من الحقائق المسلم بها بين المربين وعلماء النفس المعاصرين ، وهم يوصون بأن تكون مناهج الدراسة وطرقها مختلفة باختلاف الأفراد ، ولكن إقرار الحقائق شيء والقيام بتنفيذ مستدعياتها شيء آخر . ولا زالت هناك صعوبات مادية وعملية في سبيل تحقيق مستدعيات الفروق السيكولوجية بين الأطفال . ففصول الشواذ والمتخلفين وطرق التربية الفردية من الأشياء التي يشعر المربون بضرورتها وإن لم يستطيعوا تحقيقها بمدى في كل معهد دراسي

(بحث الرضا . السودان) شب العزيم عبد المجيد

وتدعو إلى الثقة بما يوحى به ، والحركة الطبيعية وهي التي تجعل لليول والمواطف المحل الأول في شؤون التربية والاجتماع ، والتي تدعو إلى أخذ الطفل بما يوافق طبائعه ويلام ميوله ورغباته . وتدعو هذه الحركة إلى إعطاء الطفل أكبر نصيب مستطاع من الحرية لتنمية غرائزه الصالحة وقواه المنتجة النافعة . وزعيم هذه الحركة هو جان جاك روسو^(١) . وقد كانت رسالته في التربية (إميل) ثورة على نظريات التربية القديمة التي كانت تحول بين الطفل وبين نمو غرائزه ، وتحدد من نشاطه العقلي وتقيد به آراء دينية واجتماعية تقليدية

جاء روسو منادياً بقوة الفردية Individualité ، وبتشجيع الفرائز على إظهار آثارها ، وإزالة العوائق التي تقطع عليها طريق الحرية الكاملة . وهاك اقتباساً من كتابه (إميل) يبحث فيه على تنمية المواهب الفردية وتقويتها :

« لكل طفل استعداد عقلي خاص . ووفقاً لهذا الاستعداد يجب أن يوجه الطفل . وإذا أردنا نجاحاً في تربية الطفل وجب علينا أن نسير مع ميوله الطبيعية . كن حازماً وراقب طبيعة طفلك طويلاً ، ولاحظه بحرص وحيطة من قبل أن توحى إليه بكامة أو إرشاد . دع أولاً بذور طبيعته تتعرض ، واحذر أن تتدخل في نموه إلا قليلاً حتى ترى عم تتفتح براعمها » وإذا فروسو ورائي المذهب ، لأنه يرى أن الفروق السيكولوجية — وهي التي تكون الفردية — طبيعية وموروثة ، وأن مهمة المربي هي أن يرى ما في الفرد — أي الطفل — من قوى ، ويراقبها ، وهو يبحث المربين والكبار على « أن يحترموا الأطفال ، وألا يتمجبلوا في الحكم على أفعالهم بالخير أو الشر . وإذا كان من بين الأفراد بعض الشواذ ، فالأولى أن يتركهم مدة من الزمن حتى تظهر نزاجي شذوذهم ، ثم بما لجوهم بما يصلح لها . دع الطبيعة — بمعنى طبيعة الطفل — تسمل وتبدأ ، وأترك لها الزمن الكافي قبل أن تستعيز عنها غيرها ، خشية أن تمطل وظيفتها النافعة »

وفي أثناء المراحل الأولى من نمو الطفل سيعرف الطفل نفسه بنفسه . ويرى روسو أنه « لا ضير أن يترك الطفل وشأنه بفعل ما يشاء ، لأنه قد عرف قوة نفسه ، ومن المستحيل أن يعمل

(١) Jean Jacques Rousseau ولد سنة ١٧١٢ ومات سنة ١٧٧٨م



الثقافة العسكرية

وأناشيد الجيش

للأستاذ عبد اللطيف النشار

نشيد الأحزاب

من وضع السيد الرسول صلى الله عليه وسلم

الله أكبر ! الله أكبر ! الله أكبر

الله أكبر كبيرا ، والحمد لله كثيرا

وسبحان الله بكرة وأصيلا

الحمد لله وحده صدق وعده

ونصر عبده وأعز جنده

وهزم الأحزاب وحده

الله أكبر . الله أكبر . والله الحمد

من من المسلمين لا يحفظ هذا النشيد ؟

كلنا نحفظه ، ولكن أكرثنا يرتلونه قعوداً بعد صلاة عيد الأضحى . ولا يزال في الريف من يرتلونه في موكب عند عودتهم من المسجد إلى القرية . أما النبي صلى الله عليه وسلم فقد كان يرتله في وسط كوكبة من الجند ، ووراء الكوكبة جيش جرار على صدر كل منهم درعه ، وعلى رأسه اللأمة ، وفي يده السيف السلول كانوا رضوان الله عليهم أجمعين يمشون مشية المحارب ويرتلون هذا النشيد الرصين الهادي القوي على نجات المسير . فهو إن أردنا تسميته بالمصطلح المصري « مارش الإسلام » هو النشيد الذي أعد لسير الجيوش التي فتحت فارس ومصر بعد عقدين من الهجرة النبوية الشريفة

الحمد لله وحده صدق وعده

ونصر عبده وأعز جنده

وهزم الأحزاب وحده

هذا الكلام البليغ ليس بالشعر ، ولكنه قابل للتلحين . وقد حفظنا لحنه وأنشدناه ولا يزال نشده في كل عام . وكل الفارق بيننا وبين الأولين أنهم كانوا يرددونه وفي أيديهم السيوف

ونحن نرتله وفي أيدينا المايح ، وأنهم كانوا يرددونه وهم يمشون إلى القتال ونحن نقوله ونحن سائرون إلى الديار لشرب مراد الأضاحي التي أمرنا بذبحها للفقراء فذببحناها لنا كلها نحن هنيئاً سريئاً ، وأنهم كانوا يرتلونه وتنبض قلوبهم بشرر حتى لأنهم يفهمون لكلمة « وهزم الأحزاب وحده » معنى غير الذي نفهمه نحن . . . هم يفهمون أن الأحزاب هم فلان وفلان الذين رأوهم في يوم كذا من شهر كذا يذبجون فلاناً وفلاناً من أقاربهم وقد هزمهم الله بأن مات منهم فلان وفلان وأسر منهم فلان وفلان وأسلم منهم فلان وفلان

« وهزم الأحزاب وحده » كلمة بليغة تقولها نحن ، وتنمة شجية تطرب لها نحن ، ولكنها غير مشفوعة في خيالنا بالصورة الواضحة التي يترسها القائل المجاهد ، وغير مشفوعة في مشاعرنا بذكريات الأرحام الممزقة ، والمودات التي استحالت إلى عداوة ، والعداوات التي استحالت إلى أخوة

ألفاظ نقولها وننمة نعيها ونفهم معاني كل كلمة فيها ونفي النعمة أيضاً ، ولكننا بعد ذلك لا نفهمها الفهم الكامل لأنها لا تستثير في نفوسنا ذكريات حية واشجة بحياتنا الشخصية ولا تمرض على خيالنا صوراً رأينا مثلها بالأس :

صدق وعده ونصر جنده

وهزم الأحزاب وحده

نفهم كل حرف من هذا ولكننا لم نر النبي كما رأوه وهو يرتد ويقول : اللهم وعدك الذي وعدتني . ولم نسمع أباً بكر يحميه كما سمعوه حين أجابه وهو يقول : إن الله منجزك بما وعدك . فالألفاظ واحدة ولكنها أدت لدى الكثرة من معاني خصب ، وأدت لدى من قالوها لأول مرة معاني وصوراً وانفعالات . بل لو شئنا لقلنا إنها أطلقت من غدهم إفراقات اختلطت بدمائهم فكانت في عروقهم لوناً آخر من ذلك السائل الكيميائي غير الذي يجري في عروقنا نحن

هذا النشيد إذن بتأثيره في سامعيه نشيد غير الذي نشده نحن وإن لم تختلف ألفاظه ، وما قيمة الألفاظ التي لا تنقل نفس الأثر ؟ ولكن أحقاً أنهم لا تنقل نفس الأثر ؟

أحسب القول ذا إجابات تتراوح بين الإقرار وبين الإنكار ، فإن الخيال والدرس والإيمان كل ذلك خلال تتبع الأثر لكل

الحمد لله وحده صدق وعده

ونصر عبده وأعز جنده

وهزم الأحزاب وحده

الله أكبر . الله أكبر . الله أكبر . والله الحمد

وبعد فهذا أول «مارش» في الإسلام ، ولم يكن بالشعر ولكن صاحب الرسالة التي تحدثت الشعر بالفواصل الكريمة: فواصل القرآن قد تحدث الأناشيد العسكرية بهذا النثر الموسيقي الذي فتحت به فارس وفتحت به مصر وفتحت به الشام وفتحت به أفريقيا وفتحت به الهند وفتحت به الأندلس وفتحت به بلاد البلقان وفتحت به بلاد النمسا الجنوبية وبولونيا . ثم ماذا ؟ كان يفتح به سائر العالم لو فهم المسلمون فهماً مشفوعاً بالشعور العميق معنى الحمد لله (وحده) ، صدق وعده ، ونصر عبده ، وأعز جنده ، وهزم الأحزاب وحده !

ولكن هل في هذا النشيد الهادي القوي الرصين ما في أناشيدنا من الألفاظ الجوفاء كالنار والغداة والدماء ؟ لا . لأن الجيش المحارب لا يستطيع الانتصار إلا إذا شعر بأنه من أجل الحياة يدافع ، ومن أجل الرفاهية يهاجم ، وأنه في سبيل الخير يتحرك ، وأن الفرائض التي تستحقه هي الفرائض السامية لا شهوة الدم والنار .

عبد اللطيف النشار

لفظ قيل إذا تشابهت ظروف القول . وهذا النشيد ككل قول آخر ينطبق عليه قول أبي الطيب :

ولكن نذكر الأفهام منه على قدر القرائح والمقول

ولقد كان الذين دفعهم إيمانهم إلى دراسة السيرة النبوية دراسة تربط الفهم بالوجدان — كان هؤلاء يتأثرون بهذا النشيد حين يسمونه كما تأثر به أوائل من سموه إذا اتفقت لهم مثل الظروف التي قيل فيها . فطارق بن زياد في فتح الأندلس قال في وسط الجند :

الحمد لله وحده ، صدق وعده ، ونصر عبده ، وأعز جنده وهزم الأحزاب وحده

قال لهم ذلك والسيوف في أيديهم يتغل إليهم مثل الإحساس الذي عاجله المهاجرون والأنصار وهم على أبواب المدينة في العام الثاني للهجرة والنبي واقف يقول إن المشركين قد اقتربوا من المدينة يريدون غزو المسلمين ، وأنه يريد أن يخاطر ببعض المسلمين بحياتهم فيذهبوا إلى حيث مسكر الكفار ليمرقوا مواقعهم ويرزوا قوتهم ثم يأتوه بالأخبار

سأل النبي أيهم يقدم على هذه المخاطرة ، فتقدم منه الزبير يعلن استعداده لها

ولكن النبي أعاد السؤال فكان الزبير هو الذي أجاب ، وأعاد النبي السؤال للمرة الثالثة فكان الزبير هو الذي أجاب . فقال عليه الصلاة والسلام إن لكل نبي حوارين وإن حواريه هو الزبير أجملة هذه الصورة ؟

جميلة بلا ريب . لكن أجزل منها ذلك الشعور النبيل الذي جاش بنفس النبي وجاش بنفس كل جندي من جنوده ، هو الشعور بأن الأحزاب إن هزمت فإن الذي سيهزمها هو الله وحده ، ومن الذي يستطيع أن يهزم الأحزاب غير الله ؟

إن أحداً لم يمد النبي بالنصر غير الله . فالله سيهزم الأحزاب لأنه سبحانه وعد بذلك . والأحزاب عدد كبير ، ولكن الله أكبر كذلك تدفقت من فم النبي هذه الأنشودة التي ظل يرتلها في كل غزوة والمسلمون يرتلون معها :

الله أكبر . الله أكبر . الله أكبر . الله أكبر

الله أكبر كبيراً والحمد لله كثيراً

وسبحان الله بكرة وأصيل



في الأدب الإنجليزي الحديث

د. ه. لورنس

للأستاذ عبد الحميد حمدي

الرجل وابن وحب

قابل بول فتاة أحلامه ، وشعر بقلبه يخفق نحوها ، وحاول أن يتصل بها فإمكانه ذلك ، لأنه كان عتيق أمه وخالها الوقي ، وفي الوقت نفسه كانت الفتاة التي قابلها وليلة المصر الحديث وتمرته ، ترى في الجنس عدوها اللدود ، وترى في الرغبة الجنسية الشر الذي لا بد منه . وكثيراً ما صرحت لبول برأيها في العلاقة الجنسية ، ومن ذلك قولها له : « إن الزواج لا بأس به ، ما خلا هذه العلاقة فلولاها لكان نعيماً ليس بمتع ، ولكن ما قدر يكون وليس علينا إلا الإذعان »

وبدل أن يكون الحب مصدر سعادة البنت وينبوع هئتها ، صار سبب آلامها وأساس عذابها ، فصارت تقضي جل وقتها واجبة مطارقة ، تفكر وتغن في التفكير ، وكلما فملت ذلك تضاعفت آلامها وزادت

أحب بول ميريام وهام بها ولكنه كان يريد أن يحبها حب الرجل للمرأة ، ولكنها ما كانت لتستطيع التفكير في العلاقة الجنسية ، وحتى القبلات الحارة كانت تؤلمها أيما إيلام . كان بول يفهم ذلك من حيثته فحاول أن يؤلمها أو يعذبها ، وفضل أن يكبت غريزته على أن يجرح فيها تلك النقطة الحساسة . أما هي فشمرت برغبته الملحة إلى جسمها حتى دون أن يديها بكلمة . أدركت الفتاة ذلك فأعطته ما يريد ، أعطته إياه وهي تشعر بثقل التضحية التي تقدمها له ، وهبت له جسمها ، لا كما تهب المرأة جسمها للرجل ولكن كما توهب الضحية للآلهة . لم تكن تريد

هذه العلاقة الجنسية . ، ولكنها كانت تريده هو ، ولا سبيل إلى الاحتفاظ به إلا إذا أعطته ما يريد . وهذا ما دعاها للخضوع لمشيئته والاستسلام لرغبته . وإن ينس بول فلا ينس ذلك اليوم الذي أسلمت فيه له نفسها . لقد راعه في بادئ الأمر جمالها ، فرأى فيها مثال الجسم الناضج الصحيح ، فشعر بالدم يتدفق حاراً في عروقه ، وأحس بجسمه يحن إلى الاتصال بها ، فتقدم منها خطوة واحدة ثم وقف في مكانه لا يستطيع حراكاً . لقد رآها وقد رفعت يديها نحوه في حركة كلها توصل واستعطاف كأنما ترجوه أن يغفو عنها ويتركها دون أن يمسها بأذى أو مكروه . تطلع إلى وجهها فرأى عينيها الواسعتين رقبانه في استسلام وخضوع ورجوانه أن يعفيها من هذه المهمة المسيرة . كانت كالذبيحة التي رقدت مستسلمة حتى يحين وقت تقديمها قرباناً للآلهة ... فكان كل ذلك سبباً في برود كل عاطفة كان يشعر بها نحوها ... »

وفضلاً عن ذلك كانت ميريام ابنة القرن العشرين ، تؤمن بتلك النظرية المستحدثة التي تسوى بين الرجل والمرأة ، والتي تقول بوجود مساواة المرأة لكافة أعمال الرجال ، فبدلاً من أن تركز كل تفكيرها في حياتها المنزلية كانت تحن دائماً إلى ممارسة أي عمل من أعمال الرجال ، وكثيراً ما كانت تقول : « أريد لو أتيحت لي الفرصة مساواة عمل من الأعمال كما أتيحت لكثيرات قبلي . وهل كان ذنبى أنني خلقت امرأة ، إن هذا أبعد ما يكون عن العدل » .

ورغم أنها كانت تكره الجنس الآخر إلا أنها كثيراً ما كانت تمنى لو خلقت رجلاً ، وكان مقياس احترامها لأي شخص هو مقدار ما حصله من التعليم والدراسة

وفي الوقت نفسه كان يشعر بول في قرارة نفسه أن حبه لأمه لا يترك له فرصة كي يحب امرأة أخرى غيرها ، وكان يعرف أنه مهما أحب ومهما أخلص حبه لأمه أقوى وأثبت . ومع ذلك كان يتمنى لو صادف المرأة التي تستطيع أن تحبه حباً جسيماً ، حباً يستطيع أن يكسر تلك السلاسل التي تقيد به بأمه وتربطه بها

يتمنون حب امرأة ليحرف أمامهم لأهمياتهم، وعبثاً ما يمتنون.
وتتكرر هذه الشخصية كثيراً في روايات لورنس المختلفة،
فهو شربزكي في «قوس قزح» وألفريد ديرانت في «بنات
القسيس» وجورج في «الطاووس الأبيض» وبرتي ريد في
«العميان»

أما مورل الأب فهو مثال لورنس الأعلى ورجله الكامل،
خلع عليه كل صفات الرجولة ومميزاتها، ونجد له أشباهاً في الروايات
الأخرى، فهو أنابيل في «الطاووس الأبيض» وهو ميلورز
في «عشيق لادي تشاترلي»

(ينبع)

عبد الحميد حمدي
خريج جامعة اكستر بإنجلترا

الزراعة العملية الحديثة

تأليف العمود الأعز مصطفى الشهابي

خريج كلية زراعية ومدير وزارة الزراعة
ووزير المعارف سابقاً في سورية

اشتهرت كتب الأمير الشهابي الزراعية في العالم العربي وأشهرها هذا
الكتاب الذي فقدت نسخته منذ بضع سنين. وقد أذن لنا سعادة المؤلف
أن نطبعه طبعة ثانية في دمشق بعد أن نقحه وأضاف إليه اختراعاته وتجارب
الزراعة جاء في خمسة صفة بأحرف صغيرة وورق مصقول، واشتمل
على ١٣٩ صورة وهو يبعث من الأثرة وتركيبها وخصائصها وعلم حياة
النسب والأعمال الزراعية والأسماء وصرف الماء والمصطلحات والأسمدة
والدورة الزراعية وزراعة الحبوب كالخطة والنسب والذرة والأرز،
والقريات كالقوت والفاصولياء، ونباتات الكلاء، والنباتات المبيغة كالقطن
والقنب والكتان، والنباتات الزيتية كالسمن والحروع، ونباتات الصباغ
كالحناء والنيل، والنباتات «الدرنية» كالبطاطا والشونيز، ونباتات
مختلفة كالنبع وقصب السكر، وأم القواعد في زراعة الأرض اليابسة أي
التي أمطارها قليلة الخ

وقد وفق للمؤلف الفاضل بين السلم والعمل وأوضح للقارئ أصلح
القواعد التي يجب على أرباب الزراعة أن يسيروا عليها.

ولا يستغنى أرباب الزراعة وأساتذة المدارس وتلاميذ المدارس الزراعية
وخرجهما عن هذا الكتاب

وقد خفضنا ثمنه إلى ٢٠ قرشاً صافياً تشجيعاً للطلاب

وهو يطلب منا ومن جميع المكاتب المشهورة
مكتبة محمد زكي السقاري بطولكرم — فلسطين

ولكن كانت ميريام أبعد ما تكون عن هذه المرأة، وكان هو
يعرف عنها ذلك، فكان يحبها ويشفق عليها، ثم يمود بينفسها
ويغفها.

وأخيراً لم يردأ من أن يطلب منها قسم تلك الصلة التي
بينهما، فكانت الضربة القاضية التي هدمت حياتها

ترك بول ميريام واتصل بكلارا، وعلى العكس من حبه
لميريام، كان حبه لكلارا حباً حيوانياً لا غير، ففي أولى مقابلاته
لما نراه يسترق النظر إلى صدرها من تحت ثيابها منتهزاً فرصة
انحنائها لاقتطاف زهرة، ثم نراه وقد انقفل ببصره إلى رقبته
وبقية جسمها، ورغم ذلك فقد باء حبه في هذه المرة بالفشل أيضاً
نتيجة حبه لأمه، فمجز عن أن يهبها جسمه كله، فأعطاهما جزءاً
ومنع عنها الجزء الأكبر، وكانت كلارا امرأة ذات تجارب فلم يفتها
ذلك ولم تتردد أن قالت له في يوم من الأيام بعد أن اتصل بها
مباشرة: «إني أشعر وكأنني لم أتصل بك ألبتة، أشعر كأنك
بعيد عني كل البعد»

وفي آخر الرواية ترى الأم مقدار الضرر الذي تلحقه بأبنائها
نتيجة استئثارها بحبهم، وترى كذلك أنها مهما خدمتهم ومهما
تفانت في هذه الخدمة فلن تستطيع أن تجعله يمدل عن حب امرأة
أخرى. فيتعظم قلبها ويذبل جسمها وتسير في طريقها نحو القبر
بخطوات واسعة

ويرمز لورنس بموت الأم إلى مآل المرأة التي تسير في الطريق
غير الطبيعي، ذلك الطريق الذي لم تخلق له

ويرى في ميريام وكلارا نساء القرن العشرين، فكل منهما
امرأة لا تسليح لشيء سوى حضور المرافص وإقامة الحفلات
واستغلال أصحاب الأموال واستمادهم. وترى شخصيتيهما تتكرر
في رواياته الأخرى تحت أسماء أخرى.

فنجداً ميللي في «الطاووس الأبيض» وهيلدا في «ظل الربيع»
وهيلينا في «المتدى»

ويرى في بول الرجل الذي يفيض قلبه بالمعاطفة التي أشعلتها
فيه أمه، وهؤلاء ينالون عذاري داخل أقفاص من حديد،

الأسماء والأحاديث

للدكتور زكي مبارك

أخي الأستاذ الزيات :

بعد أيام يظهر كتاب « الأسماء والأحاديث » ، وهو كتاب صورت به ما يصطرح في الجو الأدبي والاجتماعي من أحلام وأوهام ، وحقائق وأباطيل .

وقد كتبت مقدمة ذلك الكتاب وأنا غضبان : فهجمت على أهل العصر بما أعتقد أنهم له أهل ، وتوجمت من بعض ما عانيت من الأصدقاء والمزلاء .

ومن حق على مجلة « الرسالة » ، وهي صديق ، أن تنشر هذه المقدمة على ما فيها من قسوة وعنف ، لأنها تصور بلأني بأهل زمانى ، ولأنها كذلك تؤرخ حياة باحث له بين قراء « الرسالة » أصدقاء لا يؤذيهم أن يفتن بنفسه وبأدبه أشد الفتون . زكى مبارك

أيها القارى :

هل تذكر ما يمدحك به مراض القلوب إذ يقولون إني أنفى على نفسى في فوائح مؤلفاتى ؟

أنت تذكر ذلك ، ولا ريب ، لأنهم يبعدون هذه التهمة في كل وقت بغير حساب .

فهل ترى من حق أن أدفع هذه التهمة في فاتحة كتابى هذا ، لعلمهم ينتهون ؟ !

إن الحاسدين والحاقدين لم يتركوا طريقاً إلا سلكوه لينفروك منى ، أيها القارى ، ثم عادوا جميعاً خاسئين مدحورين ، وتلك عاقبة البنى والمدوان .

لقد عابوا على أن أفتن أشد الفتون بما وصلت إليه من الظفر بوداك ، أيها القارى ، فهل كانوا ينتظرون أن ينزوا قلبك بعدوى الحقد والضغن فأعيش في دنياى بلا صديق ؟

إن وداك ، أيها القارى ، هو الذى أرهف قلبى ، وصقل بيانى ، وهو المزاء عما أعانى في دهرى وزمانى من ظلم وعقوق . وما تذكرتُ حبك ، أيها القارى ، إلا غفرتُ ذنوب الدهر وصفحتُ عن مكاييد الزمان .

والآن - وقد رُفِعَ بينى وبينك الحجاب - أرحبُ أن تعرف أنى لم أسرق مودتك ولم أنهب ثقتك ، وإنما غنمتُ من مودتك وثقتك ما غنمتُ بفضل الكفاح الوصول ، وبفضل ما أنفقتُ من نور البصر تحت أضواء الصاييح ، في زمن تؤخذ فيه بعض المراكز الأدبية بالخداع والتضليل ، ويبيع الضائر والقلوب .

إليك ، أيها القارى ، أنفض أحزاني وأشجاني . ولو شئت لعلتك على فيالق من المؤلفين في المشرق والمغرب شكوا دهرهم كما شكوت ، وتوجسوا من زمانهم كما توجمت ، وعانوا من غدر الأصدقاء والمزلاء بعض الذى أعانى .

فأنا لم أبكر شكوى الزمان ، وإن كنتُ أشقى المكتوبين بقدر الزمان .

أما ما سرتُ ثقتك ، أيها القارى ، حتى يُنفق ناس من أعمارهم ما يُنفقون لينفروك منى ، فانت تعرف أنى قضيت أكثر من عشرين سنة في خدمة اللغة العربية خدمةً صحيحةً صادقةً ، بمجز عنها الرجال « الأفاضل » الذين يُحسنون حياكة الأقاويل والأراجيف ، والذين تشهد سرائرهم بأنهم لو كلّفوا نسخ مؤلفاتى ومقالاتى وفصائلى لا تقضت أعمارهم قبل أن ينسخوا تلك الألوف المؤلفة من الصفحات الماصرة بالأفكار والمعانى .

المخلصون في زمانك قليل ، أيها القارى ، وهم مع ذلك لا يخدمونك إلا في ميدان أو ميدانين ، أما أنا فقد خدمتك في كثير من الميادين :

نظرتُ فرأيت اللغة العربية تشوف إلى من يحدد مقاصد النقد الأدبى ، فألفت كتاب « الموازنة بين الشعراء » وقد طُبع مرتين . ورأيت لغة العرب تنتظر من يحقق بعض المؤلفات القديمة فنشرت كتاب « زهر الآداب » ، وتداركتُ في الطبعة الثانية ما فاتنى تحقيقه في الطبعة الأولى ، فجاء صورة من الأدب المخدم بجد وعناية ، ثم نشرتُ « الرسالة العذراء » مسحوبة بدراسات وتحقيقات ، ثم عاونتُ على إخراج كتاب « الكامل » في صورة تسر الناظرين . وتلك جهود بذلناها لوجه الأدب ، ولم نر من منافها المادية غير أطيان !

ورأيت القرن الرابع هو القيسل بين عهدين من عهود الإنشاء ، فألفت كتاب « النثر الفنى » ، الذى يُمدُّ بحق خير

جمهور أهل الأدب يظنون أن إمارة الشعر في السنين الخوالي لم يظفر بها غير أبي تمام والبحترى وابن الرومي والمتنبي ، فألفتُ كتاب « عبقرية الشريف الرضي » ، وهو كتاب رضى عنه قومٌ وسخط عليه أقوام ، ولكنه سيقى من غمر المؤلفات الأدبية ولو كره الحاسدون والحاقدون .

ورأيت الناس في الشرق يكادون يجهلون أسرار الحياة الأوربية فألفت كتاب « ذكريات باريس » وهو كتاب يشرح ما هنالك من صراع بين الرشد والنقي والهدى والضلال .

ورأيت الأمم العربية في شوق إلى من يحدثها ما بينها من مختلف الصلات ومن يعتبر عما في ضمائرهم من آلام وآمال ، فألفت كتاب « وحى بغداد » .

أترك ما شغلت به نفسي من الدراسات الأدبية في الأعوام الماضية ، فالقراء يعرفون من ذلك أكثر مما أعرف ، وإن كان يخفى عليهم أن لي مؤلفات جيدة تصدقت بها على بعض الأديباء . وأنتقل إلى الحديث عن كتاب اليوم ، وهو كتاب « الأسمار والأحاديث » . فأقول :

هذا الكتاب جديدٌ من جميع نواحيه ، ولني يحتاج إلى ترقية أحد من الأصدقاء ، فهو حركة فكرية متوثبة تواجه القارئ في كل صفحة ، بل في كل سطر ، بل في كل جملة ، إن لم أقل في كل حرف ، وهو مجال للتأمل والتفكير والتندر والاعتراض والاحتجاج .

في هذا الكتاب صور غريبة لمقول المصريين ، وعقول من عرفت من الفرنسيين ، وسيشقى به ناس ، ويسعد ناس : لأنه سجل طوائف من أوهام المصر الحاضر أدق تسجيل . أما أعرف أن موتى يوم يحين سيكون فرصة لقوم كدّرت صفوهم حياتي . ولكنني مع ذلك راض عما صنعت حين تصدقتُ بتفقدتُ أسماء لا تستحق الخلود من أمثال السادة : فلان وعلان وترتان ! وهل في التصديق على الجاحدين من بأس ؟ أولئك قومٌ من الله عليهم بالوجود ، وأمنهم من النيم بالأنوار والظلمات ، وسمح لهم باستنشاق الهواء : فليس من الكثير أن أدعى أنهم يقرأون ويفكرون ! !

كتاب في باب من العصر العباسي إلى اليوم ، والتي أرغم الحاسدين والحاقدين على الاعتراف بأن الرجل الذي كوى قلوبهم وكسودهم لم يكن في حياته من العاشقين .

ورأيت المجتمع المصري في حاجة إلى من يدلّه على هفواته الذوقية والأدبية والخلقية ، فألفتُ كتاب « البدائع » الذي أقبل عليه القراء فطُبع مرتين ، وألفتُ رسالة « اللغة والدين والتقاليد » التي أجازتها لجنة المباراة الأدبية برئاسة مدير الجامعة المصرية .

وراعني أن يجهل الناس بعض مصادر التشريع الإسلامي ، فنشرتُ رسالة في تحقيق نسب كتاب « الأم » ، وهي رسالة عدها السنيور نالائينو من الآيات ، وسينفع بها رجال الأزهر الشريف .

وعز عليّ أن يقال إن شعراء أوروبا قد تفرّدوا بإجادة القول في الوجدانيات فألفتُ كتاب « مدامع المشاق » ليكون شاهداً على سبقي العبقرية العربية إلى شرح مآسى الأرواح والقلوب ، ومن قبله ألفت كتاب « حب ابن أبي ربيعة » الذي صور ملاعب الأفتدة في أيام الحبيب .

وسأني أن يقال إن راسين هو أعظم من شرح عاطفة الحب فألفت كتاب « ليلي المريضة في العراق » ، لأقيم الدليل على أن في كتاب اللغة العربية من يتفوق أظهر التفوق على راسين .

ونظرتُ فرأيتُ أن الجمهور شغلته الشواغل عن الدراسات الفلسفية ، فألفتُ كتاب « الأخلاق عند النزالى » ، وكتاب « التصوف الإسلامي » ، وهما كتابان لن يجود بمثلهما الزمان . ولو قلت إن كتاب « التصوف الإسلامي » هو خير ما كان وما سيكون في التعبير عن العبقرية العربية لكنت أصدق الصادقين . ورأيتُ الأدب العربي يحتاج إلى من يمسّض محاسنه على العقول الأوربية فألفتُ كتاب :

La Prose Arabe au IVe siècle de l'Hégire

ورسالة :

L'Art d'écrire chez les Arabes au IIIe siècle de l'Hégire

وقد كانت لهذين الكتابين صدق في البيئات الأوربية والأمريكية عند من يهمهم الوقوف على ذخائر اللغة العربية . ورأيت

بين المد والجزر

للأستاذ إيليا أبو ماضي

— ❦ —

فتضايق القلب السجين وقال لي : يا أيها الجاني قتلت هياي !
القفز بالأحلام روض ضاحك : فإذا تلاشت فالرياض موابي
أين الميوت تذيبني حركاتها وتموت في سكنتها آلامي
وأطل من أهدابها السكري على ظلي وأنداء وزهر نام
لما عصاني أن أشب ضرامها أعيا عليها أن تشب ضرامي
الخر ملء الجام لكن قد مضى شوق إلى الخمر التي في الجام
أسلمتني للعقل فهو مضلل فأضرتني وأضرك استسلامي
أنظر ألتست تراك في أوهامي أشقى وأتس منك في أوهامي
المال ؟ من ذا يشتريه كله مني بليل مسبابة وغرام
يا صاح نبح النفس سجن النهي أنا تائه !

أنا جائع !

أنا ظامي !

لا تسألوني اليوم عن قيثارتى قيثارتى خشب بلا أنغام !
إيليا أبو ماضي

سبّرت في بحر الحياة سفينتي واخترت قلبي أن يكون إماني
نجرت على الأمواج قصر آمن رؤي ملء الفضاء ، ملء المدى المتراي
وأقل منها البحر حين أفلما دنيا من الأنواء والأنام
ومنى الخيال على الحياة بسجري فإذا الهوى في الماء والأنام
وإذا الرمال أزاهر فواحة والشط هيكل شاعره رسام
وإذا العباب ملاعب ومراقص وإذا أنا من صبوة لغرام
ألتقف للذات غير عاذرة وأعبد في الزلات والآنام
لا أكتفي وأخاف أني أكتفي فكأنما في الاكتفاء حماي
وكان هدي أن تطول ضلالي وكأن ربي أن يدوم أوابي
مررت بي الأعوام تفلو بعضها وأنا كأي لست في الأهوام
كالعجز زهوي ، كالخضم عرابي كالفجر زهوي ، كالخضم عرابي
حتى إذا هتف المشيب بلعتي ودنت يد السحي إلى أحلامي
صرخ المحبي بي ساخطاً منهمكاً : هذا الفنى شرٌّ من الإعدام
حتى متى تمشى بغير نظام ؟ حتى متى تمشى لنير صرام ؟
أسلمتني « للقلب » وهو مضلل فأضرتني وأضرك استسلامي
يا صاح نبح النفس من سجن الرؤى

أنا تائه !

أنا جائع !

أنا ظام !

وأراد عقل أن يقود سفينتي وللشط في بحر الحياة الطامي
فطوبت أعلام الهوى وجرتها ونسيت حتى أنها أعلاي
وحسبت آلامي انتهت لما انتعى فإذا النهاية أعظم الآلام
وإذا أنا من هبوة لتقام وإذا أنا من هبوة لتقام
وأرى الجمال بناظره مقام وأرى الجمال بناظره مقام
وأشد حول الروح ثوب رغام وأشد حول الروح ثوب رغام
قدصرت عبد الناس ، عبد حطامي قدصرت عبد الناس ، عبد حطامي

دروس ليلية مختلفة

مجاناً

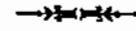
أنشأت مدرسة الحاسبة بشارع سوق
الترفيقية رقم ٤ دروساً مجانية لتعليم اللغات
الحية والاختزال بالفرنسية والانجليزية والتجارة
والحاسبة ليتيسر للشبان والشابات أن يحسنوا
مراكزهم بهذه الدروس



دراسات في الفن

العيد فن الطفولة

للأستاذ عزيز أحمد فهمي



وهل أنا وحدي الذي كنت هكذا؟ لا يمكن... وإنما كان مثلي كل الأطفال فهذا هو طبع الطفولة... لا تريد أن تعرف من الحياة إلا المرح والبهجة والفرح والعيد... فهل لم تكن تنفص على الحياة آلاماً؟ كانت آلام ولكن كانت معها دموع تنسلها فتتقى الروح منها ولا تمود تذكرها

ثم تعلمت الجلد . والجلد صبر على الألم ، والألم كدر... فتراكت في انسى أ كدار فوق أ كدار لعلها اليوم من كثرتها لم تمد تصلح علامة لتمييز الأيام من الأيام... ولكنها صلحت في الماضي كثيراً قليلاً... فعرفت بها في البدء أن بين العيد والعيد أياماً لا زينة فيها ولا كمك ولا ضحية ، ثم عرفت بعد ذلك أن هناك أياماً للمدرسة ، وأنت في المدرسة حساباً وعقاباً ، ثم عرفت... ثم عرفت... حتى عرفت أن من الأعياد ما يقضى بين الجدران ووراء القضبان وكنت قد مررت قبل ذلك بسجن في عيد ولم أرض أن أفكر أن فيه ناساً يقضون العيد ، ولم أطلب حتى لنفسى الرحمة من محنة كهذه المحنة .

كانت غفلة . ولكنها كانت سعادة . ولكنها كانت غفلة فأى شيء نرجوك يارب والسعادة تبدو كأنها من لوازم الغفلة . وأنت تكره النافلين ! نسألك العون على صراة الغفلة . بل إنا نسألك الهدى إلى حلاوتها فكيف نكون إذا اهتدينا ؟

فلتر إلى المهتدين

كان محمد يلعب مع سبطيه ، وكان المسيح يدعو إلى ملكوت الأطفال ، وكان في كل فنان من علامات الطفولة وأماراتها ما يشهد بأن في الطفولة ميزة لو أن الناس يحفظون بها ، ولا يجاهدونها بالستر والكبت والحقن ، ولو أنهم يتركونها تنمو في حياتهم وتردهم كما سهر أديانهم وتردهم ، لكبروا وكبرت

إلى الذين أسعدوني في أعيادي والذين ودوا ذلك ، وإلى الذين أسعدوا مني فيها فطاب لهم ذلك كما طاب لي ، وإلى الذين وددت لو أسعدتهم بعد ذلك... حقق الله رجائي...

إلى أيام البهجة والصدق . إلى أيام الغفلة والحب إلى رصيف الإسكندرية ورصافتها

إلى كل ما كان... تحية اللوعة والوفاء... ياليت ما كان دام لولا أن من عاش رأى . ومن يدرى فربما ود من رأى لو أنه لم ير . من يدرى ؟ لطفك اللهم !

كان العيد عيداً

كنا نهيأ لفرسته من رمضان أو شعبان فكانت أيامها أعياداً . وكنا نحلم بأيامه فكانت أحلامنا أعياداً ، وكنا نتحدث بأحلامنا فكانت أحاديثنا أعياداً . وكان العيد يجيء وكنا نستغرق فيه ، وكان العيد يمر ، وكنا نذكره فكانت ذكراه أعياداً . وكانت نشوة العيد تأخذ الروح من العيد إلى العيد حتى لم نكن نحسب أن بين العيد والعيد أياماً ليست أعياداً

... حتى جاء عام فطنت فيه إلى أن بين عيد الفطر وعيد الأضحي شهرين وبعض شهر ، وأنهما ليسا أسبوعاً متلاحقاً : الثلاثة الأيام الأول منه عيد صغير ، والأربعة الآخر عيد كبير . فكيف فطنت إلى هذا ؟ وكيف عرفت أنها حقيقة جديدة لولا أنني لم أكن أراها قبل ذلك ، وأني كنت لا أميز الأيام من الأيام ؟

الأكاذيب ، فهو لا يحظى من سعادة الطفولة إلا بمقدار ما خلصت نفسه في حياته من الشر ودواعيه . فإذا كان قد عاش على الصدق والفرح فهو في طفولته الثانية كما كان في طفولته الأولى تملأ نفسه بهجة ولا تفزعها الوسوس ، وإذا كان قد عاش على الفس والخل فيما وبه من طفولته الثانية : وبما أشد الذي يلقاه فيها من الصراع بين الصدق الذي طالت غمرته والذي يريد أن يفيض ، وبين الكذب الذي طال تشبته بنفسه ثم ضعف فهو لا يقوى على البقاء ... ومع هذا فإنه يأتي أن يزول في هدوء

والآن ... هل صحيح أن الطفولة تتناز بالصدق ؟ وهل صحيح أن الصدق مبعث الفن والفرح معاً ؟

أما أن الطفولة تتناز بالصدق فإنه من غير شك صحيح . لأننا إذا تتبعنا أكاذيب الناس رأيناها تنقسم إلى قسمين : قسم يراد به تحصيل نفع أو دفع ضرر ، وقسم آخر يراد به التسلية والترويح عن النفس ، والقسم الثاني يدخل من باب الفن لأنه تخيل يستكمل به صاحبه نقصاً يحسه ، وهذا لا يؤدي صاحبه ولا غيره إن لم ينفع البشرية ويحضرها على استكمال النقص الذي رآه صاحبه . وأما القسم الأول الذي يراد به تحصيل النفع أو دفع الضرر فهو من مستلزمات التكليف والحساب ، فلو لم يشعر صاحبه بأنه مطالب بأداء عمل من الأعمال وأنه قاصر عن أدائه لما لجأ إلى الكذب يستر به عجزه ، وبموه به على صاحب الحق مبدعاً أنه قام بما كلف به ، وهو يريد من وراء ذلك أن يتنجس من حساب صاحب الحق ، وهذا شعور يناق طبيعة الطفولة التي حررتها الأدبان والقوانين الطبيعية والقوانين الموضوعية من التكليف والحساب ، لأنها فعلاً لا تطبق التكليف ولا الحساب

فالطفولة إذن صريحة صادقة بطبيعتها ، والأطفال إذن يتعلمون من الكبار الكذب فيما يتعلمون من ألوان الكفاح والصراع في سبيل الرزق وغير الرزق من مطالب الإنسانية الجوفاء ، والكذب الذي يتعلمه الأطفال له ثلاث شعب : هذه الشعبة الأولى التي رأيناها تأخذ تعبيريهم عن أنفسهم وتصبغه بصبغة الفس ، والشعبة الثانية تلك التي تمنعهم من الاستجابة إلى إحساسهم الصادق فتقدم بهم عما يحبون ، وتلقى بهم إلى حيث يكرهون متبعين في هذا اعتبارات ليست من الحق المطلق في شيء وإنما صنتها هذه الحياة

هذه الميزة معهم واستطاعت أن تطبع حياتهم بذلك الطابع الذي تطبع به حياة الأطفال ، وهو طابع السعادة ... ولن تكون ثم غفلة ما دام العقل ينضج شيئاً فشيئاً ، وما دامت هذه الميزة تهديه في نضجه فتحمية من الاتجاه إلى الخطيئة وتأخذه بالتصويب الحق الذي تأخذ به أهل الفن المهتمين ... وإذا كانت الإنسانية قد غيرت في الماضي أهل الفن هؤلاء بشذوذهم عن أوضاع الناس المألوفة للزومهم هذه الطفولة والتزامهم منهجها فإنها إذا آمنت بها وانتهجتها هي أيضاً ستعرف أن محمداً لم يكن يبعث بوقته العالي عند ما كان يلعب مع سبطيه ، وأن المسيح لم يكن يهرق حينما كان يلفت أنظار الناس إلى الأطفال ويؤكد لهم أنهم أقرب إلى الله والحق من الكبار وأشد به صلة ، وأن موسى لم يكن مخطئاً حينما استنجد الذي من قومه وكان عدوه يضربه فلكم عدوه فقتله ، فليس هذا إلا ما يفعله الطفل أو البدو وهم أطفال الشعوب بين حضارات البشر المكثلة ، وقد نجاء الله بعدها من الغم فلم تعد نفسه تنقص عليه حياته بالحساب والتأنيب والتعنيف ...

فأي ميزة هي هذه التي في الأطفال تسعدهم وتبرهنهم وتستنبت الفن في نفوسهم فإذا كبروا اجتروها واستأصلوا الفن معها ، وصاروا بمد ذلك هكذا كما نراهم ...

إنها لا شك الميزة التي تبعث الفن ، إنها الصدق في الحس ، والصدق في الاستجابة له ، والصدق في التعبير عنه ... وهذا للصدق إذا صبح في النفوس كبر الأطفال وهم لا يزالون أطفالاً ، وأقبلوا على الحياة كما يقبل عليها الأطفال مطمئنين مبتهجين ، ولم يكن لهم شغل في الدنيا إلا اللعب والفناء والطرب والبحث عن السعادة . فتصبح أيامهم عندئذ أعياداً ... كما كان آدم وحواء في الجنة : لا تكليف ولا حساب ، لأن التكليف والحساب لم يجبا ولم يلزما إلا فيما جد على الإنسان من حياة بمد الجنة ، وفيما يجد على الفرد من حياة بمد الطفولة ... تمهيداً لعودة الإنسان إلى الجنة ، ورتيباً عليه وصوناً حتى يعود الفرد إلى طفولته الثانية وهي الشيخوخة ، وفيها تضعف عند الإنسان قوة الكبت التي يضغط بها الصدق في نفسه فيطفو الصدق من جديد ولكنه يسرى عندئذ في أعصاب منهكة تراكت فيها الأكاذيب وآثار

أحكامنا على الناس فنصدرها أحكاماً اختلطت «حيثياتها» فبعضها من القانون الطبيعى الصحيح وأغلبها من قوانين أخرى وضعناها نحن ، ووضعا الزمان ، ووضعا المكان ، وما أكثر هذه عند الكذابين والنشاشين ، وما أشد تأثيرها فى أحكامهم ، وما أشد ما يبتعدون بها عن الحق فى هذه الأحكام فيفشون أنفسهم كما يفشون الناس

هذا من ناحية الإحساس وصدقه والأصل فى الإنسان أيضاً أن يستجيب لإحساسه هذا الصادق متى تمكن من نفسه ، فإذا أحب اندفع إلى ما يحب ، وإذا كره انقبض عما يكره ، ونحن إذا تأملنا الأطفال رأيناهم يستجيبون إلى هذا القانون الطبيعى أكثر مما تستجيب له نحن الكبار ، ومهما أخذنا على الأطفال الأنانية فى مسلكتهم هذا فإننا لا نستطيع أن نتهمهم فيه بالخديعة والنش ، ثم إن هذه الأنانية نفسها التى نأخذها على الأطفال تنفجها الحياة الطبيعية شيئاً فشيئاً ، وتحوها شيئاً فشيئاً ، فالطفل كلما كبر على سجيته أدرك العلاقات الحقيقية — لا الزائفة — التى تربطه بالمجتمع الذى يحيط به ، ورأى نفسه مطالباً أمام نفسه — لا أمام غريب عنه صاحب حق مفروض وتكليف مصنوع وحساب مسلط — بأن يراعى حق هذا المجتمع عليه كى يراعى المجتمع أيضاً حقه عليه ... وهذا شيء ملحوظ فى مجتمعات الأطفال ، التى تتألب بسرعة على الطفل الطاغية الذى يميل إلى قهرها وفرض سلطانه عليها زوراً ، وهو ما تخرج عنه مجتمعات الكبار وتختار وتختبئ وتتمتع فى القيام به وهذا من ناحية الاستجابة للإحساس الصادق . ويحيى أخيراً التعبير الصادق عن هذا الإحساس الصادق بهذه الاستجابة الصادقة ، وأظن أنه لا أحد من القراء يختلف معى فى أن الأطفال يمارسون هذا التعبير على طول الخط ، وأنهم لا يتخرجون من مواجهة صاحب الغيب يذكر عيبه أمام عينيه وفى مواجهته لا يخشون اللوم ، ولا يحسبون حساباً لهذه الجاملات المقعدة التى يحسب الكبار حسابها والتى تحملهم على ابتلاع الميوب ... ثم ابتلاع الحسن أيضاً ... ثم التحكم فى تقرير الحكم على الأشياء وفق ما يمرض لهم بناء على هذا الحكم من نفع يكسبونه ، أو ضرر ينعونونه ...

الأطفال إذن هم الذين يحسون بالناس — على الأقل — إحساساً

الملققة التى اختلفت المذاهب ، والمواطن ، والملاقات البشرية المتناقضة المضطربة القائمة على النفع العاجل والزيف . ثم هذه الشعبية الثالثة تقيم بينهم وبين الحق سداً متيناً وتغلف أنفسهم عنه ، فتسمى أبصارهم ، ولا يمودون يرون الشيء على حقه ، وإنما يرونه حسبما تستعجب أنفسهم الكاذبة ، وشتان ما بين الحق وبين الذى يشبهه الكاذبون

ولكى يدرك القارئ مدى الحق فيها أقول أدعوه إلى أن يتصور صاحباً له ممن عرف فيهم الميل إلى الكذب وإدماحه ، والتعلق بالنش والإسراف فيه ، فإذا ما استحضره فى ذهنه فأتى أطلب منه أن يتابع حياته وأن يرى كم يقع هذا الكذاب النشاش فى أحاييل الكذابين النشاشين ؟

أما أنا فأعرف أمثلة عديدة لهؤلاء الساكنين ، وأعرف أنهم أسهل فريسة للكذب والنش مع تفوقهم فى تدبير الكذب ، وتمكنهم من حبك الخديعة ... فإذا اتفق صاحب القارىء مع أصحابى فى هذا جاز لنا أن نعتبرها قاعدة مطردة ، وحق علينا أن نستقصى أسبابها . ولنى يجهدنا السعى إلى أسبابها كثيراً أو قليلاً لأن ذكرها تقدم فى الذى انبسط أمامنا من الحديث عن شعب الكذب . فالأصل فى الإنسان أن يستطيع التمييز بين ما هو خير وبين ما هو شر ، وإذا جاز للإنسان أن يميز بين الخير والشر فيما اختلف عن نوعه من المخلوقات والوجودات فإنه لا يمكن أن يلم به هذا العجز فى صدد الكائنات البشرية التى هى من نوعه ومن طبيعته ، فهو نفس أو روح ، وبقية الناس نفوس أو أرواح ، والتعارف بين النفوس والأرواح لا يحتاج إلى تعليم ولا تدريب ، وإنما هو شيء يحدث بالسليقة والطبع كما يعرف الزيت الزيت فيسمى إليه ويخرج به مهما فرق الماء بينهما . ونحن إذا تأملنا الأطفال عند ما نجتمعهم الظروف لأول مرة بإنسان نعرف نحن بالتجربة أنه خير ، أو بإنسان نعرف نحن بالتجربة أنه شرير وكان مظهر كل من هذين يشبه إلى حد كبير أو صغير مظهر الآخر ... رأينا الأطفال يتدفقون إلى الذى نعرفه خيراً ، وينفرون من الذى نعرفه شراً ، وليس هذا إلا لأن الأطفال أطلقوا إحساسهم صادقاً يميزون به وحدة النفوس والأرواح بعضها من بعض . ولا يقيمون بعد ذلك وزناً للاعتبارات الأخرى التى نقيم لها نحن الأوزان ، والتى تتأثر بها قليلاً أو كثيراً فى إصدار



لحظات الالهام

في تاريخ العلم

بقلم مريون فلورنس لانسنگ

من الألياف الى الثياب

لأحد الشعراء الإنكليز أبيات يقول فيها إن آدم كان فلاحاً يحرق الأرض وإن حواء كانت عاملة تنسج الغزل. ويتساءل هذا الشاعر أين كان أهل الكياسة والظرف في ذلك العهد؟ وإذا لم تكن حواء هي أول غازلة أو فاسجة فإن إحدى بناتها أو حفيداتها أو بنات الحفيدات كانت أول من فعل ذلك لأن فن النسج كان مما بدأت به الإنسانية في طفولتها، فقبل أن يصنع الرجل من الشمالين في المصوّر الأولى لنفسه ثوباً من فرو الحيوانات التي بصيدها كانت المرأة الجنوبية قد جدلت من الثياب الطويل

صادقاً ، وهم الذين يستجيبون لهذا الإحساس الصادق استجابة صادقة ، وهم الذين في آخر الأمر يبررون عن هذا الإحساس الصادق في هذه الاستجابة الصادقة تعبيراً صادقاً ... والأطفال بهذا سمداء . وهم بهذا أحب إلى الله من الكبار الكذابين ... فهل كل الكبار كذابون؟ لا ... بل أغلهم ... ونجما من الكذب الفنانين ، أولئك الذين تحرر لإحساسهم ، والذين لا يمنهم من تلبية هذا الإحساس مانع ، والذين يبررون عنه في صدق وبحر كالأطفال لا يمنهم أن يسخط الناس عليهم أو أن يرضوا ... وهم بهذا أطفال الرجال ، وحياتهم على الرغم من الشقاء الذي يظهر لنا فيها حياة سعيدة لأنها حياة طبيعية تجري على سنة الله الأولى وفطرته .

هزيب أحمد قنهي

أو من ورق الأشجار المفتول أو من البوص سلالاً تحمل فيها من حاجتها أكثر مما تنسج لملح كفافها ، وضفرت كذلك من هذه الأنواع حصيراً تغطي بها الأرض الرطوبة أو الصلبة في كهفها أو كوخها ، وصنعت كذلك نوعاً من الثياب تستر به جسمها في العهد الذي أصبح فيه جوبال أخو توبال كين راعياً وأباً لكل الرعاة كانت أمه « آده » وزوجته وابنته إخصائيات في ضمير النبات والألياف لصنع الأغذية والحصير التي تصنع منها الخيام ، وربما كانوا يقتلون الألياف لتصنع منها جدائل غير متقنة الصنع ويمرون هذه الجداول بين ثقب في قوائم الخيمة لربطها في هذه الأيام الأولى بدأت المرأة تهتم باللباس لها ولأمرتها كما تهتم بالطعام ، وبدأت تزاوّل ، بما كان بين يديها من الآلات الحفيرة ، تلك الفنون الجميلة التي صارت فيما بعد من دواحي مجدها ، لأنه لا شك في أن الغزل والنسج والصباغة من الفنون النسوية كانت المرأة أول من استخرج الألياف من نبات الكتان وصنع منها خيوطاً ، وكانت زوجة أحد الرعاة الذين يقضون نهارهم البارد فوق الجبال . كانت تلك الزوجة أول من أخذ جانباً من صوف الغنم . ومنه صنعت ثوباً تدفئ به ابنها الطفل . وخطر ببال امرأة أخرى . وهي تنزل خيطاً طويلاً متيناً من ألياف الكتان أن تضع جانباً من هذه الخيوط على عصا وأن تلف بعضها على بعض حتى يتكون منها خيط متين ، فكان اختراعها هذا أول نوع من الغزل . وكان يدار باليد ثم صار يدار كمجلة الغزل . وكانت عجة الجمال هي السبب الذي جعل المرأة تمل من اللون الساذج البسيط للأصواف ، فوضعت المرأة المادة التي تصنع منها خيوطها في أثناء العمل في عصارات بعض النبات لتغير من لونها كان هؤلاء النسوة اللواتي نتحدث عنهن من نسوة القبائل الرحالة . وفي ابتداء العهد الزراعي وعهد إنشاء المساكن أتاحت الفرصة للمرأة لتوطد هذه الصناعة . ولم تعد أمامها ضرورة تقضي

الشعب الصيني وحده شعباً حكماً ، وقد حذق عدة أمور . وهذا هو عصرنا الذهبي الذي نزل فيه الإمبراطور الأصفر هوانج تي بين الخالدين وتولى بنفسه الحكم في هذه الأرض

وكان هوانج حكماً رحيماً في حكمه ، واصطف من أجل شعبه أموراً كثيرة فوضع للتجار قواعد الموازين والمكاييل والمقاييس لكي يعلم الفقير من الصينيين عند ما يشتري الشئ أو الأرز مقدار الذي اشتراه فلا ينخدع عن الثمن . وعلم سكان الشواطئ النهرية كيف ينشئون السفن وبذلك أصبحت الصين متصلة بواسطة السفن التي تجري في الأنهار غادية رائحة

وفي أثناء عهده الطويل استكشفت المعادن وصنعت الأطباق من الخزف لأول مرة ، وأثرى الشعب الصيني كله في عهد هذا الإمبراطور الأصفر سليل الخالدين الذي عاش مائة عام على الأرض وباركها بحكمته

ولكن مع أن هوانج كان أعظم المواهل فإنه بكل ما أوتي من حكمة وبكل ما بذله من جهد لم يفعل من أجل مستقبل البلاد ورعاها مثل الذي فعلته زوجته الجميلة الصغيرة هسي لنج شي التي استقرت بمدينة منزلها وأخذت تراقب دودة قبيحة الشكل في تلك الحديقة

كانت حديقته حافلة بأشجار التوت وهذا هو السبب في كثرة دود القز بها ، لأن ذلك الدود يحب أوراق التوت كما تعلمين ذلك يا بنيتي وكانت تلك الإمبراطورة الصغيرة لا تراول أى عمل فأتت لتستظل بأشجار الحديقة من حرارة الشمس

وفي أحد الأيام وقفت في ظل شجرة وأصفت ، لأنه كان يصدر عن تلك الشجرة صوت كأنه صوت تساقط ماء المطر . ذلك على أن الشمس مرتفعة في السماء . أصفت الإمبراطورة وراقبت ثم رأت أن الديدان الصغيرة التي كانت تراها من قبل متعلقة الأغصان والتي كانت تكرهها لأنها تأكل الأوراق ، رأت تلك الديدان وقد كفت عن تناول طعامها وأخذت تصنع لنفسها لوزات ، وأخبرتها بامتنان أن هذه الديدان تستمر في صنعها اللوزات ثلاث ليال وثلاثة أيام وأنها تسجن نفسها في داخل هذه اللوزات وقاية من الهواء ومن الشمس وتنام شهراً كاملاً ثم تنقب في نهاية هذه المدة طرفاً من اللوزة وتطير ، لأنه ينبت لها في مدة سجنها أجنحة وتحول إلى فراشة .

بالافتناع بالواد الخشنة التي نجدها في الحقول بل أصبح في وسعها زراعة الكتان والطن لتكون ثيابها أرق وأخف وزناً مما يصنع من الصوف . وأصبح عمل الراعي أهم لما صارت الحاجة إلى صوف غنمه مثل الحاجة إلى الحومها في السوق

وفي الكتاب المقدس أقصوصة تدل على أن ميثا ملك مؤاب قد دفع لمولاه ملك إسرائيل الجزية صوفاً مائة ألف جبل ومائة ألف سخل . وقد كان حذق النساء صناعة المنسوجات الصوفية مما جعل لها قيمة تجارية

وفي سفر الأمثال من الكتاب المقدس صورة جميلة لامرأة متخيلة في عهد كان قبل سبعة عاشر من التاريخ المسيحي ، وكان كل ما منزلها بحاجة إليه من الفنون خاضعاً لسلطانها . وهذا الوصف جاء على لسان ملك ليوميل الذي علمته أمه ما ينبغي أن تكون عليه المرأة التي تصالح زوجة له . وهذا وصفها : « هي التي تبحث عن الصوف والكتان وتعمل بيدها راغبة في ذلك وهي التي تصنع بالفرزل وتمسك بيديها النسيج وتمد يدها بالبر إلى الفقير وإلى المضطر وهي لا تخاف على منزلها من البرد لأن منزلها مفروش بالبساط الفرمزي وهي التي تصنع أغطية من الدانتلا وترتدي ثياباً من الحرير والقماش الأحمر »

الاميرة الصينية ونهرها الحريري

إذا كنت فتاة صينية متهوداً إليها بتربية دود القز لأملك فإنك ستعلمين سريعاً من جمع ما لا يحصى من ورق التوت لإطعام هذا الدود الجائع . ولكنك إذا شكوت إليها فإنها ستقول لك : « إن كانت الإمبراطورة « هسي لنج شي » العظيمة المقدسة تتمهد بيدها دود القز ، وهي فتاة ، فلائى سبب لا تفعل ذلك فتاة عادية مثلك ؟ »

عند ذلك تظلم الرأس في خجل وتقول : « كلا يا أختي لن أمتنع عن هذا العمل بل سأؤديه في سرور »

ولكن عند ما تنتهي الفتاة من عملها هذا فقد تطلب إلى أمها أن تعيد عليها قصة الإمبراطورة ودود القز . وهذه هي القصة التي ترددتها الأم :

« منذ أجيال طويلة عند ما كان كل سكان العالم همجاً كان

وعمك — للإمبراطورة هسي لنج شي فعى إلهة الحرير لأنها
بفطنها وبعملها اليدوى قد استكشفت سر نسج الحرير ولقنت
شعبها هذا السر

وربما سألت الفتاة أمها هذا السؤال : « وهل احتفظ كل
إنسان بعد ذلك بدودة القز ؟ »

فيكون جواب الأم : « نعم لما سمعت سيدات القصر أن
الإمبراطورة تحتفظ بهذا الدود رغبت جميعاً في محاكاتها، وقد اعتادت
الإمبراطورة أن تخرج إلى الحديقة ومعها أدوات ذهبية لتقطع
أوراق التوت وطبق من الذهب لتضعها فيه ، وسمحت لهؤلاء
السيدات بأن يخرجن إلى الحديقة بالآلات وأطباق من الفضة لجمع
هذه الأوراق، وقد رغب الشعب كله في أداء مثل الذى يؤديه أهل
البلاط، فلم يمض عهد طويل حتى حذق الشعب تربية دود القز ،
ونسج حريره على المناسج وليس كل الأغنياء ثياباً من الحرير .
وكذلك صنعوا منها أحزمتهم راغضية أنانهم وأحفنهم

وقد تسأل الفتاة الصينية الصغيرة : « ولكن أليس كل
إنسان في العالم يحتفظ بدود القز ؟ »

فتخبرها الأم بقصة الاحتفاظ بسر دودة القز وبسر نسج
الحرير الذى تخرجه مدة ثلاثة آلاف عام في الصين

السر المصنوع بملازمة آلاف عام

هل تظن أن في وسع شعب كامل أن يحتفظ بسر مامدة
مائة عام أو مائتين ؟

هل تظن أن نساء ورجالاً وأطفالاً يعرفون كلهم ذلك السر
وأن الأجانب الراغبين في معرفة السر والآتين من بلاد بعيدة
يمشون في الأسواق ويطوفون بالمدن متجسسين على هذا السر
ولكن أحداً منهم لا يستطيع أن يكشفه ؟

هذا هو الذى فعله الشعب الصينى بسر الحرير ثلاثين قرناً
ثلاثة آلاف عام

كان الصينيون في العهد الأول من إنتاج الحرير شديدي
الزهو بالصناعة الجديدة التى ابتكروها فكانوا من أجل ذلك
شديدي العناية برعاية هذا السر . وأصدر الحكام قوانين تحرم
على أى إنسان إخراج الحرير من بلادهم . ولتجار الأجانب أن
يشترؤا ما يريدون من الخزف والشاي والأرز ومن الحارث ومن
المعادن المطروقة ومن كل ما تنتجه الصين من الصناعة . ولكن

وكانت هسي لنج شي لم تر إلى ذلك العهد فراشة تخرج من
اللوزة فراقت الدود ثلاثة أيام كان في أنثائها مكباً على عمله ، فلما
انتهت هذه المدة امتنعت الأصوات التى كان يحدثها بعمله وعادت
الهدأة إلى الحديقة وأخذت الإمبراطورة تعد الأيام التى يخرج
الفراش في نهايتها من اللوزات

رأى عاد البدر إلى الاكتمال مرة أخرى خرج من اللوزات
مئات من المخلوقات الطائرة الرقيقة الأجنحة ، ولكن الإمبراطورة
لم تكن مهتمة بهذا الفراش بقدر اهتمامها بالنسيج الذى تنسجه
الدودة حول نفسها ، وكان على أرض الحديقة عشرات من هذه
اللوزات الذهبية المصفرة، فالتقطتها وعكفت على دراستها وسحبت
خيوطاً رقيقة هو الذى تصنع منه هذه اللوزات

قالت في نفسها : « هذا الخيط البديع أرق من الخيوط التى
نسجت منها ثيابي فليتنا نستطيع غزل خيوط بهذه الرقة

وأخذت هسي لنج شي تعبت متباعدة بهذه اللوزات مجربة
الخيوط وقد لاحظت مبلغ قوتها ومبلغ رقتها، ثم خطر ببالها خاطر
بجائى فسألت نفسها : لماذا تمنى صنع خيط مشابه لهذا ؟ ولماذا
لا تأخذ نفس هذه الخيوط التى تصنعها الديدان وتنسج منها ثوباً
لنفسها ؟

ولما جاء الموعد التالى لظهور دودة القز ذهبت الإمبراطورة
الصغيرة إلى الحديقة ، ولكن عملها في هذه المرة لم يقتصر على
المراقبة ، بل كانت تأخذ اللوزة وتحاول حل الخيط على عكس
النظام التى كانت تلفها به الدودة وذلك قبل أن تنقب الدودة
جانباً منها لتخرج منه

في البداية انقطع الخيط في يدها ولكنها سرعان ما علمت أنها
إذا غمست اللوزة في ماء حار فإنها تقتل الدودة ويسهل حل اللوزة
وكان مقدار الحرير الذى يستخرج من اللوزة قليلاً جداً
ولكنها كلفت كل أتباعها جمع اللوزات حتى أصبح لديها أكداش
فوق أكداش منها . ولا وضمتها في الماء الحار جلست لتلف
الخيوط على عصا لفة فوق لفة حتى اجتمع لديها قدر كبير من
هذه المادة الناعمة . ثم حملت هذه الخيوط إلى منسجها الذى كانت
تنسج عليه التيل والصوف ونسجت قطعة صغيرة من هذا الحرير
الذهبي اللامع

من أجل ذلك نذهب كل عام يا بنيتى إلى المعبد في الوقت
الذى تظهر فيه أوراق التوت ونصلى أنا وأنت وجدتك وأباك

غال جداً ، وكان يدعوهم باسم « الهواء المنسوج » وذلك بالقياس إلى المواد السميكة الأخرى التي كان الرومانيون يصنعون منها ثيابهم وأخيراً أفتت سر الحرير أميرة صينية مخترقة بذلك حرمة القوانين : كانت مخطوبة لملك هندي حوالي سنة ١٢٠ قبل المسيح ، وهذا الملك هو خوتان . وكان يعلم أن أميرات الصين اعتدن لبس الثياب الحريرية دون غيرها فبعث إليها بأن الهند وإن كانت قد اشتهرت بقطنها فإنها لا تستطيع أن تزودها بشيء من الحرير فخطرت مخاطرة جسيمة عند سفرها إلى منزل زوجها فخبأت في زينة شعرها بذور شجر التوت وبيض دود القز وغادرت الحدود دون أن يشبهه في ارتكائها للجريمة التي عقوبتها الإعدام ولما وصلت إلى البلاد التي اختارتها وطناً ثانياً بدأت زراعة التوت وتربية دود القز

ولكن سفراء الصين لدى بلاط زوجها رأوا ما فعلته ولم يكن في وسعهم أن يعاقبوها لأنها أصبحت ملكة على بلاد أخرى وكانوا لا يزالون يريدون الاحتفاظ بالسرا ، فأخبروا زوجها الملك بأنها تربي الثماين السامة فأمر الملك بإحراق المكان الذي يربي فيه دود القز معتقداً أنه ثماين

لكن السر تسرب إلى الهند في بداية العهد المسيحي ؛ ففي سنة ٢٨٩ بعد المسيح ذهب أربع فتيات صينيات إلى اليابان لتعلم اليابانيين تربية الدود . لكن إلى سنة ٥٠٠ بعد المسيح كان صنع الحرير لا يزال مجهولاً في القسطنطينية وهي إذ ذاك عاصمة للعالم الغربي ، وكان الإمبراطور جوستينيان الذي يتولى شؤون الإمبراطورية في القسطنطينية رجلاً ذا مشاريع كبيرة حاذقاً في تنفيذ التجارة ، وكان كالاسكندر الكبير دائم البحث عن شيء جديد مما يصنع في البلاد الأخرى . وعاد اثنان من الرهبان الفارسيين ومن أصحاب العهد النسطوري المسيحي إلى القسطنطينية بعد أن عاشا في الصين سنوات كثيرة . وعلموا لطول مدة الإقامة ما لا بد أن يعلمه من طالت مدة إقامتهم هناك من سر هاتين الصناعتين : إغناء شجر التوت وتربية الدود

سمع الإمبراطور قصتهما فاشتد احتياجه وحملهما على الوعد بأن يحاولا عند عودتهما إلى القسطنطينية في المرة التالية نقل شيء إليه من بيض دود القز . وفي سنة ٥٥٥ عاد الرهبان وقد خبأه في بحويص عصيون من القاب . وقد اشتدت العناية في القسطنطينية بهذا البيض تحت إشراف الرهباني . ربح الدود لوزانه وأخرج

ليس لهم من النسيج اللامع الحريري إلا أن ينظروا إليه بأعين طامعة فإن هذا الحرير لم يكن ليباع

وكانت قوانين التجارة لا تنكح لمنع التجار عن تهريب الأقمشة الحريرية من حدود الصين فخرج الحرير من الصين حتى في العهد الذي كانت فيه القوانين صارمة وزاد مقدار المهربات زيادة مطردة في القرن الأخير بازدياد الاتصال بالشعوب الأخرى

وكان بين الصين وبين إيران طريقين منقطع بين الجبال ويقول بعض الناس إنه أقدم طرق العالم ، وقد بدأ ضيقاً بحيث لا يتسع إلا لمرور رجل واحد فن أجل ذلك كانوا يعيشون فيه صفاء ، وعلى التدرج كانوا ينظفونه من الصخور والأحجار التي تعوق المسير فيه حتى أصبح أعظم طريق للقوافل في الدنيا القديمة ، وهو الطريق ما بين الشرق الأدنى والشرق الأقصى ، وهو الطريق الذي يسلكه أهل البلاد المجاورة للبحر الأبيض المتوسط للحصول على المصنوعات الجميلة من الصين ومن الهند

ومن هذا الطريق كان التجار يهربون الحرير من الصين إلى الأغنياء في مصر وفي آشور وفي بابل وفي فينيقية ، ومع كثرة ما كان المهربون يهربونه من كميات الحرير التي تؤخذ سراً . أو تشتري علناً فإن تجار الفرس لم يعرفوا سر دودة القز

وجاء الإسكندر الأكبر ، وكادت فتوحاته تشمل العالم كله ، وفي أثناء قيادته جيوشه في مناطق الشرق في القرن الرابع قبل المسيح رأى نبات القطن في الهند فنقله إلى اليونان ، ورأى الثياب الحريرية يرتديها نبلاء الصين فأتى بشيء منها إلى بلاده وذهب إلى الأماكن التي يصنع فيها الحرير فلم يكف بفعل كميات من المنسوج بل نقل كذلك أثقالاً من مادته الخام قبل نسجها ، ولكنه مع ذلك لم يستطع أن يعرف من أين تأتي هذه المادة الخام هذا هو سر الصين الذي كتمته طرل عمرها والذي لم يستطع معرفته حتى قاصر العالم الاسكندر

وكان الرومانيون في بداية العهد المسيحي يختالون بمصنوعهم في ثياب حريرية اشتروها من تجار الفرس ، وقد بلغ بهم الأمر أن حلوا النسيج الصيني واستخرجوا خيوط الحرير وأعادوا نسجها على أنوالهم ولكن هذا العمل كان كبير النفقات إلى أقصى حد . وكانت القوانين في الإمبراطورية الرومانية تحرم لبس الحرير على غير النبلاء وقد رفض الإمبراطور أورليان (٧١٢ - ٢٧٥ قبل المسيح) أن يلبس الحرير أو أن يسمح لزوجته بلبسه لأنه

من هنا ومن هناك

لماز اتفقت روسيا وألمانيا

[ملخصة من مجلة « كرسنيان ساينس »]

أصبح العالم اليوم يشاهد روسيا وألمانيا تتمشيان بدأ في يد على خريطة أوروبا السياسية ، وقد يكون في ذلك شيء من الغرابة ، ولكن الأيام من قبل قد أرتنا مثل ذلك .

فقد عاد ستالين وهتلر إلى تلك السياسة التي ترى إلى تقوية موسكو وبرلين ضد قوى أوروبا الغربية المتحدة .

وليس هذا كل ما في الأمر ، فقد رأى هذان الرجلان المختلفان في الرأي والبدأ أن يخضعا للمبادئ والآراء ، لضرورة الظروف الواقعة ؛ فاختلاف المبادئ لم يكن له أثر يذكر في توثيق العلاقات التجارية بين روسيا الفنية بالغامات وألمانيا الحافلة بالصانع والآلات . كما أن اختلاف الآراء والمناحي السياسية لم يكن ليحول

فراشه كما لو كان لم ينقل إلى مسافة تقرب من نصف طول العالم . وهكذا بدأ صنع الحرير بداية حسنة في عهد ذلك الامبراطور وكانت كل هذه الإجراءات تعمل في داخل القصر ونحت إشراف الامبراطور شخصياً بما في ذلك إقامة أنوال تشتمل عليها النساء في نسج الثياب بين جدران القصر وبملاحظة الامبراطور لكنه لم يكن في الإمكان الاحتفاظ بسر في القرن السادس في الأستانة حتى ولو كان ذلك السر في البلاط الامبراطوري كما كان ذلك يفعل منذ قرون في الصين . وعلى الرغم من أن جوستنيان قد احتكر صناعة الحرير ولم يكن يسمح لأحد بصنعه فصرعان ما تسربت هذه الصناعة إلى العالم الغربي . ومن البيض الذي كان في تلك المصا نشأت هذه الصناعة وازدهرت في جنوب أوروبا وبخاصة بالقرب من البندقية مدة الألف والمائتي العام التالية . وانتهت أخيراً مدة السر المكتوم التي دامت ثلاثة آلاف عام

(يتبع)

ع ١٠

دون هذا الاتفاق ، وقد كانت الصلات السياسية والحربية بين موسكو وبرلين مبنية على قواعد وأسس وطبقة الأركان ، حتى ظهر هتلر ، وأعلنت مبادئه في ألمانيا ؛ فتغيرت الأحوال ، وحل الشقاق محل الوئام ، وتبادل كل من الدولتين الدعاية المزرية ضد الأخرى ، وتمددت الإهانات من الجانبين .

فنحن حين نذكر الاتفاق الروسي الألماني ، جديرون بأن نذكر كلمة قالها سياسي فرنسي عظيم في هذا الاتفاق : « لقد عجبنا ولكننا لم نقاجأ » .

على أن ألمانيا وروسيا وإن اختلفتا في المبدأ ، فإن بينهما أواصر من التشابه تجمعهما في سياق واحد . ونعني هذا التشابه في الوسائل لا في الفكرة ولا في الفلسفة ، فكلا الدولتين تنفذان إلى أغراضهما عن طريق القوة ، وكلاهما تستخدمان أشد أنواع الإرهاب للاحتفاظ بكيانهما ، وكلاهما لا تعبان باحتجاج الرأي العام أو تقيان له وزناً ، وكلاهما تخضعان لحكم الأقلية وتسيران وراء نظام حزب واحد ، وتنهان بالنظم البرلمانية والأوضاع الشرعية ، وكلاهما تضطهدان الأديان ، وتناديان بنوع جديد من الوطنية . ونحن نرى أن من المبالغة وسوء تقدير الموقف أن نقول إن هذه الأمور من شأنها أن تؤدي إلى تحالف دائم موطن الأركان ولكنها ولا شك تؤلف نوعاً من الوحدة بين الدولتين فلا تلبثان أن تتحدتا إذا اصطدمتا عند غرض واحد .

وليس معنى هذا أن الدولتين لا تختلفان من الوجهة العملية فنحن لم ننس بعد حملة الألمان على البلشفية ، ولا ننس حملة البلشفية على الألمان ، ولا ما بين الدولتين من الاختلافات العديدة .

ولكننا إذا أردنا أن نبين حقيقة الموقف بين روسيا وألمانيا يجب أن نقدر ثلاثة أشياء : وجوه الاتفاق بين الأمتين ، ووجوه

ومن المؤكد أنه لا يتسنى لقوة أية كانت أن تخترق هذا الحصن
المسكين ، ولما كانت حصون ليج ونامور وانتورب في عام ١٩١٤
لم تقو على صد هجمات الخصوم لضعف مادتها ، بينما أعيت حصون
فردان المدافع الثقيلة ، فلم تعد منها بطائل — فقد عرضت مادتها
على هيئة من كبار المهندسين الفرنسيين لنقصها فحماً جيداً ،
ومعرفة ناحية المقاومة فيها للائناس برأيهم قبل اختيار المادة التي
يصنع منها خط ماجينو المتقيد . وبعد التجارب المضنية التي قام بها
خاصة الخبراء والمهندسين ، قرروا أن يصنع الخط من مادة قابلة
لاحتمال ثلاث قذائف متوالية على مكان واحد .

أما فيما يتعلق بالغازات السامة ، فقد أعدت آلات كهربائية
داخل الخط ، ومن شأنها أن تجمل الضغط الجوي في الداخل أعلى
من الضغط الخارجي ، فيمتنع تسرب الغازات السامة داخل الخط
وقد أعدت المدافع والبنادق لمطاردة الطائرات .

ولا تقف مهمة خط ماجينو على الدفاع ، فلا يكفي المحارب
أن يكون آمناً ، فالدفاع هو الناحية السلبية في الحرب ، أما الناحية
الإيجابية ، فهي الهجوم ، وكلاهما ضروريان في الحرب .
ويستطيع الجنود في خط ماجينو وهم آمنون أن يمدوا وجه
الآفق بطبقة من النيران تلتهم ما أمامها وما خلفها .

كيف نصل إلى الله

[من مجلة « سيكولبي » ، ريلجن هات]

العبادة فن . ولكي نعبد الله عبادة مقبولة يجب أن نعبد
عبادة صحيحة ، من الواضح أننا لا نستطيع في يوم من الأيام
أن نعبد على خشبة المسرح وتناول القيثارة ، ثم نمزف عليها
الأغاني والأناشيد دون أن نتعلم كيف نحمل القوس ونستعملها
استعمالاً صحيحاً . فهل العبادة أقل خطراً من المزف ؟ هل الحياة
الروحية أقل أهمية من حياة اللهو ؟ لا شك أن عبادة الله تحتاج
إلى كثير من الجد والتأمل والبران الطويل

بشكو الكثيرون الخلود في حياتهم الروحية . ويزعمون أنهم
يخفقون كما حاولوا الاتصال بالرفيق الأعلى . فهل حان لنا الوقت

الاختلاف بينهما ، ثم حكم الأمر الواقع . فهذه أمور يجب أن ينظر
إليها بعين الاعتبار .

ولا يخفى أن رجال الجيش الأحمر لا يرسبهم ذلك الاتفاق بين
روسيا وألمانيا ، ويمدونه من مظاهر الضعف والخذلان ، كما أن
رجال « ليتفون » يؤيدونه ويمدونه من عوامل القوة ومظاهر
الانتصار .

ومهما تختلف الآراء وتباين الأغراض ، فإن هناك مواضع
عديدة للاتفاق بين الدولتين ، فمن الواجب أن ينظر إليها بالحدس
والاحتياط .

كيف أتى خط ماجينو ؟

[من مجلة « باريد »]

كان قواد الجيش الفرنسي في عام ١٩١٤ لا يهتمون كثيراً
بفكرة التحصين . فكانت نتيجة ذلك أن الجنود الفرنسية دغموا
تحت هذا الإهمال .

ولكن هذا الدرس لم يكن ليندب سدى . فنحن نرى فرنسا
اليوم تشيد نظامها الحربي على فكرة الحصون وتعتمد على قوة النيران
ويمد خط ماجينو من الأمثلة المجيبة في قوة التحصين والدفاع .
وقد جرى العامة على تسمية هذا الخط « بحائط ماجينو » ،
وهذه التسمية في الحقيقة بعيدة عن الصواب . إذ أنها تمثل في صورة
الأبراج المرتفعة إلى عتات السماء ، والحقيقة أن هذا الحصن الفرنسي
لا يرتفع عن سطح التبراء . وقد صدق بعض الجنود في تسميته :
« أديم الشرق » .

ومما لا شك فيه أن ذلك الأديم العجيب ، سيمد من أقوى
وأعظم ما صنعت يد البشر في القرن الحديث .

حفر خط ماجينو في المدة من سنة ١٩٢٩ إلى سنة ١٩٣٦
في مساحة قدرها اثنا عشر مليوناً من الأمتار المربعة ، ووضع
فيه ما لا يقل عن ٥٠٠.٠٠٠ طن من الصلب ، ويحتوى هذا الخط
على كهوف وأنفاق تمتد من باريس إلى ليج في خط واحد ، وبلغ
عدد المشتغلين في بناء هذا الخط ١٥٠.٠٠٠ نفس ، ومقدار ما أنفق
عليه سبعة آلاف مليون من الفرنكات . ولم يقف العمل في هذا
الخط إلى اليوم .

شر ما يلاقيه ، ومهما تعدد الوسائل وتختلف الأسباب ، فكلنا تنجى إلى قوة نساها المون في جميع المطالب

إن عقائدنا تصور نفوسنا . فمن الواجب أن نعرف رأى السيد في معرفة الله إذ أن حياتنا وأخلاقنا يسيران خطوة خطوة راء هذا الرأى

نحن حين نعبد الله نعبد صفات . فإذا ترى أن تكون صفات الله . إن عبادتنا تتوقف على معرفة ذلك . فإذا عرفنا الله معرفة خاطئة لا يقبل عبادتنا . فلا يصح مثلاً أن نطلب إلى الله أن يقسو على أعدائنا ، أو نطلب إليه تحقيق رغبة من الرغبات التي تبغها الأنانية الشخصية ، لأن الله له صفات فوق كل ذلك يجب أن ننظر إلى الله عن طريق الحق والجمال وحب الخير ، وأن نعتقد بأنه منزّه عن كل ما يخالف هذه الصفات

(تصويب : جاء في مقال « الحيلة في تقليد السياسة الألمانية » المنشور في الأسبوع الماضي كلمة « سيك » ملك بروسيا ، وصحتها سيده ملك بروسيا)

لنساؤل أنفسنا عما إذا كنا نسلك الطريق الصواب في محاولتنا الاتصال بالله ؟ إن العبادة ككل شأن في الحياة لها طريقها الخطأ وطريقها الصواب

ولا يفهم من كلامنا أننا نريد أن نقول إن الإنسان لا يستطيع أن يتصل بالله إلا إذا عرف طرق العبادة فهذا ما لا نرى إليه ، ولكننا نستطيع أن نؤكد هنا شيئاً واحداً وهو أننا لا نستطيع أن نصقل قوانا الروحية ونصل بها إلى غايتها العليا . إلا إذا عرفنا ما يجب عن الله جل شأنه ، وما يوجب علينا من الفروض في هذه الحياة ، ونعد أنفسنا لطاعته على الدوام

إن العبادة أمر طبيعي في الإنسان . فنحن في بداوتنا أو حضارتنا ، إذا أصابتنا ملة تفكر دائماً في تلك القوة التي تقينا شر المواد ، ونصور بالسنتنا أو قلوبنا ذلك الإحساس العميق نحو الخالق الذي بيده كل شيء . فبعضنا يلجأ إلى الرق والتعاويد وبعضنا يلجأ إلى الخلوات وبعضنا يتوجه إلى الكنائس وبعضنا يذهب إلى الساجد وبعضنا يجأ إلى القوة الإلهية مستصرخاً من

الاستثمار الاجتماعي

للدكتور زكي مبارك

محاورات ومناظرات تصور ما يصير في الجوة الأدبي والاجتماعي من آراء وأهواء ، وأحلام وأوهام ، وحقائق وأباطيل . وفيها نقد وتشرح لآراء طائفة من العلماء والأدباء : أمثال لطفى السيد وحلمى عيسى وظلمت حرب وتوفيق دروس وحافظ عفيفي ونورى السعيد ودى كومنين والمراغى والظواهرى والجبالى ومنصور فهمى وأحمد ضيف وطه حسين ومصطفى عبد الرازق وأحمد أمين وعبد الوهاب عزام وسلامة موسى وتوفيق الحكيم ومحمد مسعود والزيات وإبراهيم مصطفى ومحمود عزيمى ومحمد صبرى وشوق وحافظ والجارم وشكري وأبرشادى والمراوى والبشرى والأسمر والملاحى والمهيأوى وعبد الله عفيفي وخلييل مطران

بطلب ر المطالب الشريرة في اليهود العربية وتمم الفسحة خمسة عشر قرناً



في كلية الآداب

وظهر برضا أهله وإعجابهم ، وذلك فضلاً عن أن المربية لفتنا
فقد منّا فيها أثبت وبسرنا بها أعلی
إني أنقل شكوى الزميل ، وأملی أن يكون حديثه وما
من الأوهام

٢ - في كلية الآداب « معهد للدراسات الإسلامية » وهو
اسم واقع على شيء غير موجود ، بل على خزانة كتب (وهي غير
وافية فلقد شكنا إلى بعضهم أن ليس فيها « كتاب الشعر » لأرسطو ،
ترجمة أبي بشرمقي بن يونس)

وقال لي قائل : إن الوزارة السابقة وقفت دون إخراج هذا
المعهد من جانب القوة إلى جانب الفعل ، وذلك دفعاً لفتنة قد
تقوم بين كليتين في هذا البلد . فانظر كيف تُفسد السياسة
مسالك العلم

إن معهداً للدراسات الإسلامية مما لا معدل عنه لمصر .
وقد فصلت ذلك في العدد الخاص لمجلة « المكشوف » البيروتية
(١٠ يولية ١٩٣٩) فلا أحب أن أعود إلى ما جاء هنالك . غير
أنی أذكر بعضهم أن ليس في مصر - وهي مصر - مجلة محض
علمية موقوفة على مسائل الإسلام وشؤون العرب ، على حين أن
في بيروت مجلة « الشرق » وفي دمشق « مجلة المجمع العلمي
العربي » . وأما أوربة وأمريكا فمجلات الاستشراق تزبد فيها
على الثلاثين . وأغرب من هذا أن للفرنجة في مختلف البلدان
الإسلامية مجلات رفيعة الشأن ، وقد ذكرت بعضها في « المكشوف »

٣ - منذ تسعة أشهر أو نحو ذلك ألفت في كلية الآداب
لجنة لوضع المصطلحات الفلسفية باللغة العربية . وأعضاء هذه
اللجنة طائفة من الأساتذة والمدرسين من مصريين وأجانب .
واللجنة على قسمين : قسم للتحرير وآخر للعمل . وهذا للقسم

١ - جاءني صديق يدرس علماً من العلوم العقلية في كلية
الآداب ، جاءني يشكو . وهذا الصديق كان زميلي أيام التحصيل
في جامعة باريس

قال صديقي : أندري ما يجري عندنا ؟ قلت : خيراً ! قال :
إن أحد المدرسين من الأجانب لا يقنع بما تم له في جانب التدريس
بفضل سمي مستشرق كبير ، فما هو ذا يظلم ليظفر بإدارة
شؤون مكتبة الجامعة . وأعجب من هذا أنه يتلس من الكلية
استقدام زميل له شاب من أوربة ، فيقول إنه من ذوى البسطة
في اللغة العربية ومن أهل النظر في الاستشراق ، وإنه لا غنى
للكلية عنه في تلقين الطلبة « مناهج البحث في المشرقيات » .
ومما يورث الأسف أن أذان « قسم اللغة العربية » في الجامعة
قد نشطت إلى هذه الأقوال . ولو تدرى يا صديقي أن هذا العالم
الشاب - واسمه سلومون بينيس S. Pinès - قد عرفناه في باريس
قلت : لا أذكره . قال : إنه ذلك اليهودي اللثواني ، وفي
منطقه عي . قلت : حقاً لا أذكره ؛ ألا تخبرني عن كفايته ؟
قال : إنه لا يحمل سوى شهادة الدكتوراه من ألمانية ، وأنت
تدرى أن الدكتوراه الألمانية ليست بشيء يذكر إذ المول عليه
هنالك شهادة « الهابليتاسيون » ، وما الدكتوراه إلا في مرتبة
« الليسانس » الفرنسية . قلت : هل ألفت الرجل شيئاً فتمطم فمه
ونكبر عرفانه ؟ قال : إنه صنف رسالة في الفلسفة الإسلامية
لم يشق بها أفقاً ولم يكشف عن سر ، فهو ممن يجري ويجري معه .
بالله خبرني : أكل من خطر له أن يسقط إلينا بصيب الأذرع
إلى المناق مشتاقة ؟ ثم ماذا أقول في هذا ، وماذا يقول إخواني
وجلهم من زملائ الباريسيين أو البرلينييين ؟ إن في مصر غير
واحد ممن حصل في أوربة فن الاستشراق ومارسه وألف فيه

أن أعود إلى درس هذا البحث من جديد ، ولأن لمجلة « الرسالة » شواغل أهم من درس الموضوعات التي درست من قبل وأراد الدكتور فارس أن يداعب « زميله الباريسي » فسأله عن صحة « ليلى المريضة في العراق » وأقول إن « ليلى » فوق التهمك والسخرية يا دكتور فارس فاتق الله في رأسك فقد يطيح في لحظة غضب إذا توهمت أنه يجوز الزاح مع الحب .

وتقول إنى أردت أن أذيع فيكم أنى مفتون بالجمال فاذا تريدون ! أريدون أن أفنن بالقبح كما تفتنون ؟ إن القاهرة لم تخلق فيكم شاعراً يصف أيامها الفُرّ وليلاتها البيض ، وليس فيكم من يتحدث عن شارع فؤاد كما يتحدث طبيب ليلى المريضة في العراق ، وهل ألهمتك باريس ما ألهمت صاحب كتاب « ذكريات باريس » ؟ أحبك يا ليلى ، وأحب من أجلك جميع اللاتين والماذلين . ذكرتنى يا بشر بليلى ، فتى أرى ليلاي ؟ ومتى يهديك الله ، أيها المذلول !

١ - الرومانسية ، والفكرية

٢ - اللفظة الروغريفية

١ - مما يروى حاشية لمقالة المَنِّ الفنِّ الدكتور زكي مبارك الأديب المشهور في نعيم الجنة التي وعد بها في الند لا اليوم المتفنون - خبر فرقة اسمها (الروحانية ، الفكرية) تمجلت في الدنيا لقات وطيبات في الأخرى ولم تتمهل (١) و « من طلب الشيء قبل أن يأتى بمرمانه » وقد ذكر تلك الفرقة المستعجلة . . (أبو الحسين محمد بن أحمد المَلطى المتوفى سنة ٣٧٧) في مصنفه (كتاب التنبيه والرد على أهل الأهواء والبدع) وهو من الكنوز العربية التي أظهرها العربانيون - لا المريري - منذ ثلاث سنين . وفيه من أخبار النحل ما فات كتبها المشهورة مثل مقالات الإسلاميين ، والفصل ، والمثل والنحل ، والفرق بين الفرق قال المَلطى : « ومنهم الروحانية وهم أصناف ، وإنما سموا (الروحانية) لأنهم زعموا أن أرواحهم تنظر إلى ملكوت السموات وبها يمانون الحنان ، ويجامعون الحور العين ، وتسرح في الجنة ، وسموا أيضاً (الفكرية) لأنهم يتفكرون - زعموا - في (١) في (ذيل زهر الآداب) قال أبو البقاء : محمد بن مكرم والعباس ابن رستم تجلسا الجنة في الدنيا ؟ يشربان آخر ولا يعيلان ...

الثاني على شعب ، وإحدى هذه الشعب إنما هم منصرف إلى تأليف معجم المنطق من طريق استخراج المصطلحات فالتنقيب عن أصلها اليوناني ثم الاهتداء إلى نظائرها في اللغات الإفرنجية الحديثة . ومما نوته هذه الشعب طبع منطق كتاب الشفا لابن سينا طلباً للوصول إلى مصطلحاته وبذلها للمراجعين . هذا وأعمال سائر الشعب على ذاك النحو

ولا شك أن مثل ذلك السعى محمود ، فمن ورائه تُسد حاجات التعبير الفلسفي بقواعد صحيحة . ولا شك في أن جُلّ رجال تلك الشعب أهل اطلاع ومعرفة ، وإن نُحى عنهم غيرهم من المشتغلين بمصطلح الفلسفة الإسلامية

غير أن أعمال تلك اللجنة لا تزال حديثاً يُتناقل في أندية الثقافة العليا ، وإن كان حديث صدق . مصداق ذلك أن شعبه معجم المنطق لم تقم في أثناء تلك المدة إلا بتصوير منطق كتاب الشفا وهو مخطوط . وهذا البطء في الإنجاز قد دعا بعض المستشرقين المتصلين باللجنة إلى أن يكتب إليها يستنصرها الخبر على ما انتهى إلى

فمسي أن تمنع اللجنة الناس أن يقولوا إن مجمع فؤاد الأول للغة العربية أوفر نشاطاً من لجنة وضع المصطلحات الفلسفية في كلية الآداب بشر فارس

أعجب العجب

صديقتنا الدكتور بشر فارس لا يسره كثيراً أن يعترف بالحق : فهو ينقل الجدل من ميدان إلى ميدان لينسى القراء موضوع الخلاف

هو يقول بوجوب إلقاء الشعر كما يلقي النثر ، وأنا أقول إن الوزن من العناصر الأساسية في الشعر ، ومن الواجب مراعاة ذلك عند الإلقاء

هذا هو أصل الخلاف ، فكيف استباح أن بعيد على سمي مسألة بديهية تقرر أن الشاعر خير من الوزان ؟ وهل يظن أن « زميله الباريسي » ممن نحى عليهم البديهييات ؟

ويقول : « إن الطرب لا يأخذ النفس للطبيعة من طريق الحس الظاهر » وهو في هذا الحكم من المخطئين : فالحواس هي أدوات النفس ، ولكل صورة وجدانية أصل من الصور الحسية ، وهذا بحثٌ سبب أودعته كتاب « التصوف الإسلامي » فلا أعود إليه : لأن أبغض الحديث للماد ، ولأنى لا أحب

لا على وجه الحلال ولكن على وجه الخلة كما يحل للخليل الأخذ من مال خليله بغير إذنه ، منهم رباح^(١) وكليب^(٢) كانا يقولان بهذه المقالة ، ويدعوان إليها . . . كذب أعداء الله وكيف يكون ذلك ؟ ! »

إنه البشر حائر كيف يدين ، حائر كيف يكون — لا زال في حيرة ! — وفي هذا الوقت في هذه (الكرة الأرضية) في هذه الأريضة الضيقة الضئيلة الحقبية^(٣) التي هي من ذنبات الشمس — أكثر من أربعة آلاف نخلة كما يقول جيو في كتابه L'irréligion de l'avenir « وكل يعظم دينه » ويقول : إن الحق عندي ، والحق يسخر منهم

ألا « إن الدين عند الله الإسلام » الصحيح

(١) القيسى (٢) الصوفي
(٣) وطينها في الحفارة والضؤولة مثلها بل أحقر منها وأضال ، ذال صاحب الزوميات ، والفصول والغايات : ذرة الانس ، لا ترهوا فانكم ذرا تدرون أو تملأ نضاهونا

هذا حتى يصيروا إليه ، فجعلوا الفكر بهذا غاية عبادتهم ومنتجى إرادتهم ، ينظرون بأرواحهم في تلك الفكرة إلى هذه الغاية ، فيتلذذون بمخاطبة الإلهية لهم ، ومساخنة إياهم ، ونظرهم إليه — زعموا — ويتمتعون بالخور العين ومفاكهة الأبقار على الأرائك متكئين ويسى عليهم الولدان المخلدون بأصناف الطعام وألوان الشراب ، وطرائف التمار . . . ولو كانت الفكرة في ذنوبهم اندم عليها والقوبة منها والاستغفار لكان مستقيا . وأما هذه الفكرة فبوجها لهم الشيطان لأنه لا يتلذذ بلذات الجنة إلا من صار إليها يوم القيامة ، وهكذا وعد الله عباد المؤمنين والمؤمنات »

وذكر ذلك الكتاب صنفا آخر (من الروحانية) أغرب من الصنف الأول وأنكر . . . قال : « ومنهم صنف من الروحانية — زعموا — أن حب الله يغلب على قلوبهم وأهوائهم وإرادتهم حتى يكون حبه أغلب الأشياء عليهم . فإذا كان كذلك عندهم كانوا عنده بمنزلة المنزلة ووقفت عليهم الخلة من الله ؛ فجعل لهم السرقة والزنا وشرب الخمر والفواحش كلها على وجه الخلة بينهم وبين الله

الفرقة القومية المصرية — دار الأوبرا الملكية

ابتداء من السبت ١٨ نوفمبر والأيام التالية رواية

تحت سماء اسبانيا

كوميدي دراماتيك من ٣ فصول — ترجمة الأستاذ عزى

إخراج الأستاذ فتوح نشاطي — الموسيقى الأستاذ محمود عبد الرحمن

يشترك في التمثيل حضرات الأمانة :

أحمد علام زوزو حمدي الحكيم على رشدي منسى فهدى عباس فارس زكي رستم محمود رضا
فؤاد فهمي يحيى شاهين سميد خليل حسن إسماعيل محمود إسماعيل ثريا فخري سميرة كمال

تطلب التذاكر والاشتراكات من سباك دار الأوبرا تليفون ٥١٧٩٣

بعد الاطلاع على محضر الاجتماع الذي عقد في يوم ٢ نوفمبر سنة ١٩٣٩ من بعض أعضاء « مجمع فؤاد الأول للغة العربية » بشأن دور الانعقاد في هذا العام

وبد نظار المادة التاسعة من المرسوم الملكي الصادر في ١٤ شعبان سنة ١٣٥١ (١٣ ديسمبر سنة ١٩٣٢) بإنشاء « مجمع ملكي للغة العربية »

من حيث أنه يتبين من مجموع الكتب الواردة في هذا العدد من الأعضاء الأجانب أنه لا ينبغي الاطمئنان إلى توافر العدد الذي يكفل عقد جلسات المجمع في هذا العام

ومن حيث أن التوجه بالدعوة مع ذلك إلى هؤلاء الأعضاء على وجه خاص ، من شأنه أن يجشمهم مشقة السفر والتخلي عن الأعمال التي يعالجونها في بلادهم لوقدر لهم التردد فيها في هذه الفترة . هذا على حين لا يكفل عقد جلسات المجمع ، لقلة العدد أو على الأقل انتظامها على فرض اكتمال الحد الأدنى الذي أوجبه المرسوم لصحة الانعقاد

المادة الأولى : وقف دور الانعقاد « لمجمع فؤاد الأول للغة العربية » هذا العام (١٩٣٩ - ١٩٤٠)

المادة الثانية : على رئيس « مجمع فؤاد الأول للغة العربية » تنفيذ هذا القرار

الرئيس شكيب أرسلان في برلين

قالت جريدة « النهار » البيروتية :

اعتاد المذيع العربي في راديو الشرق أن يرد على أكاذيب المذيع العربي في راديو برلين على أرتلاوة نشرة الأخبار المسائية. وقد تولى مساء الأربعاء تنفيذ مزاعم راديو برلين التي طلعت بها على العالم العربي لمناسبة وصول الأمير شكيب أرسلان إلى العاصمة الألمانية والحفاوة التي قوبل بها

وقد علقت الصحف السويسرية على زيارة الأمير ، فقالت إن رئيس الدعاية النازية اقترح منح الأمير شكيب لقب مواطن

٢ - مقالة الباحث المفضل (الأستاذ محمد عبد الله العمودي) في الجزء (٣٢٧) من (الرسالة الهاديّة) - مكتنز بالفوائد ، كشاف عن حقائق وسؤال منشيء حاذق الإغريقية واللاتينية^(١) عما لا يدريه ولا ندريه من براهين فضله

وقد تعدت في (كلتي) السابقة البحث عن تلك اللفظة الإغريقية ، وتركت مجادلة النازي في نبره - إن كان معنى ما عني - لأنني إنما قصدت أن أثبت ما يثبته ، وأشير - وقد ضم العرب في كل إقليم - إلى سيدى (رسول الله) ما شكوه وأقول في هذا المقام في خكاية ذاك النبر : إن العربية الحرة ما أمت أو تأتت في حين . وإن لم تكن - يا أخا العرب - غزوة من العزوات^(٢) التي خطها مؤرخون ولم يحققها باحثون؛ فإن عربية محمية إليها ننتهي لتتضام بل تضمحل قدامها في الكون كل نسبة .

جوائز نوبل لسنة ١٩٣٩

منحت جائزة نوبل الأدبية لسنة ١٩٣٩ إلى الكاتب والأديب الفنلندي فراز إميل سيلابا

ونالها في الطبعة البروفسور أرنست أورلاندو لورانس الأستاذ بجامعة كاليفورنيا ، مكافأة على اكتشاف السيكلوترون وتحسينه والنتائج التي أمكن الحصول عليها بواسطته ، وخاصة فيما يتعلق بالعناصر الصناعية في محطات الإرسال الأثيرية

أما جائزة نوبل للكييمياء في سنة ١٩٣٩ فقد نالها الأستاذان بوتفاندت الأستاذ بجامعة برلين ، وروزيسكاتوف الأستاذ بجامعة زورنخ

وقد كانت جائزة الكيمياء لسنة ١٩٣٨ مؤجلة ، فنحها في هذا العام البروفسور كوهن الأستاذ بجامعة هيدلبرج .

وقف دور انعقاد مجمع فؤاد الأول للغة العربية

أصدر حضرة صاحب المالى وزير المعارف القرار الوزارى الآتى :

(١) كتبها السلف بالطاء ويكتبها مصريون بالفاء

(٢) يسكون عين الكلمة وقتها فقط في مثلها

أفضل شعره ما عرض فيه للعباس وعبد الله بن عباس في قصيدة الرد على ابن المعتز؛ وهل ثم ضرورة داعية إلى هذا وشعر ابن المعتز في هذا الوجه لا يكاد ينتبه إليه أحد لإعراض الناس عن هذه المقاضلات السياسية التي كانت لها مناسبات درست؟ ولقد كان العباس وعبد الله بن عباس وعلي والحسين أسرة واحدة وبينهم من الحرب والتناصر ما التاريخ ممثلي به، فإنا اليوم نثير فتناً حمدنا الله على موتها؟ والمجب أن الأستاذ الأعظمي قائم على جماعة الأخوة الإسلامية والدعوة لها، فهل تقوم الأخوة على تذكير الناس بهذا الجانب الطائفي من الماضي السحيق؟

محمد علي النجار

مدرس بكلية اللغة العربية

شرف الريح، ولكن هتلر رفض العمل بهذا الاقتراح بحجة أن الأثر من الجنس الساي ولا يجوز أن يمنح لقباً يجعله في مستوى أبناء الريح

وإذا ما إلحاق رئيس الدعاية رضى هتلر بمنح الأمير لقب مواطن شرف على أن يرأس الحفلة رجل غير آري فوق الاختيار على البارون اليهودي ارنهايم الذي كان يرأس دوائر الاستخبارات في البلاد المربية في الحرب العظمى

مول صوت من ألف عام

حمدنا للأستاذ الأعظمي قيامه ببعث ديوان الأمير تميم وإمتاع الناس به وإتحاف قراء الرسالة بيمض شعره، ولكن هل كان

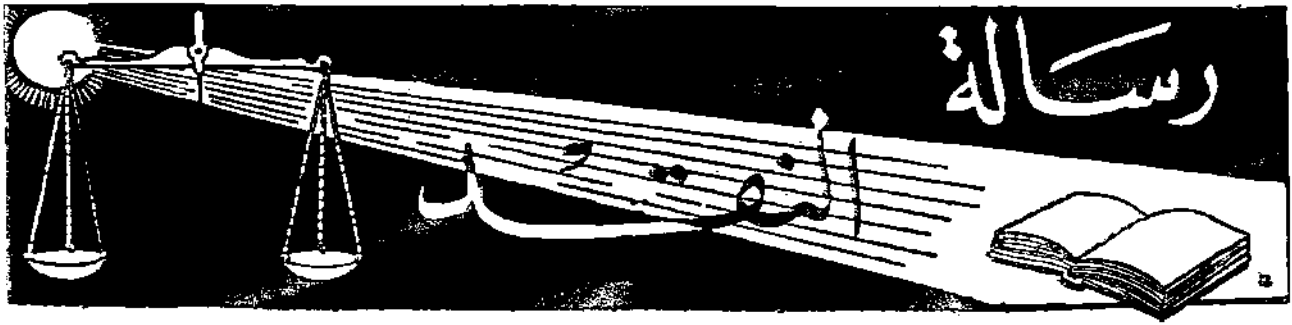


في الشاي الجميل

صحة وقوة ونشاط
المشروب المفضل في فصل الشتاء



الشاي الجيد ذو رائحة مميزة ومذاقه رائع وسويطاً



في سبيل العربية

تصحيح نهاية الأرب

جزءه الثاني عشر

بقلم الأستاذ عبد القادر المغربي

الأغلاط التي عثرنا عليها في هذا الجزء قليلة جداً، وقد يكون معظمها مما يسمونه خطأ مطبعياً، ومع هذا فسنذكر هنا هذه الأغلاط لتكون كاللحام يصل بين طرفي سلسلة التصحيحات التي خدمنا بها هذا الكتاب النفيس منذ أول صدوره ونشرناها على التوالي في أجزاء (١) مجلة مجمعنا العلمي دمشق. وإذا قد توقفت مجلة هذا المجمع عن الصدور رأينا أن ننشر تصحيح الجزء الثاني عشر وما يليه في مجلة «الرسالة» وذلك لسعة انتشارها، ولأن معظم قراء مجلة المجمع دمشق من قرائها وهامي ذى تصحيحات الجزء الثاني عشر ص ٦٣ من ٨ قوله: (ويؤخذ من السك الأصفر الطوامير منقال) السك طيب ذكره المؤلف ووصف أنواعه. (الطوامير) جمع طومار وهو الصحيفة. وفي اصطلاح كتاب الدواوين قديماً صمائف ذات شكل خاص تطوى طياً خاصاً. قال كعب بن زهير في وصف ناقته من شعر (طمرت تطميراً) أي كأنها طويت على الطوامير. فكلمة الطوامير إذن لا تصلح أن تكون صفة أو بدلاً من كلمة (السك) فلعل صوابها (الطواميري) بياء النسبة. ويكون معنى نسبة السك إلى الطوامير أن ذلك السك مما يحفظ في الطوامير لا في أوعية أو ظروف أخرى، أو المعنى

(١) الأجزاء الخمسة الأولى من نهاية الأرب نشرت تصحيحاتها في مجلد السنة السادسة من مجلة المجمع العلمي العربي دمشق. وتصحيح الجزء السادس نشر في مجلد السنة السابعة. وتصحيح الجزء السابع نشر في مجلد السنة التاسعة وتصحيح الثامن نشر في مجلد السنة ١٢. وتصحيحات الأجزاء: التاسع والعاشر والحادي عشر نشرت في مجلد السنة ١٣ هنا ومجلدات مجلة المجمع العلمي دمشق محفوظة في دور الكتب العامة ولا سيما دار الكتب الظاهرية بدمشق ودار الكتب المصرية في القاهرة

أن لون السك الأسفر فاتح أو قائم كلون الطوامير وقد تبسنا ما قاله المؤلف في طريقة اتخاذ السك فلم نجد ما يساعدنا على معرفة المراد من وصفه بالطواميري ص ٩٠ من ٥ قوله: (طبيخ البان بالأفاويه مع الماء أقوى له) الصواب أن يكون (طبخ) بصيغة المصدر إذ أن سياق الكلام والإخبار بقوله: (أقوى) يقتضيان هذا ص ١٢١ من ٢ قوله: (ثم دقه بشئ من ماء التمر) الضمير في (دقه) يرجع إلى الآس الذي دق دقاً جريشاً ثم يحين بماء التمر إلى أن قال: (ثم دقه الخ). ولا يخفى أن قوله: (دقه) بالقاف المشددة محرف أو مصحف وصوابه (دقه) بالقاف الساكنة أسر من فعل داف يدوف. قال في (الأساس): (داف السك بالعنبر خلطه به. وداف الزعفران أو الدواء خلطه بالماء لينتقل) ولا ريب في أن ماء التمر لا يتصور أن يدق به شيء من الأشياء وإنما يداف به ويخلط. وفعل (الدوف) استعمله المؤلف في غير ما موضع. ففي ص ١٣٢ من ٥ (ويبدأ قان بالطلاء الرخاني) وفي ص ١٣٥ من ١٠ (الزعفران والسك الدافين يدهن اللسان) ص ١٢٨ من ١٠ قوله: (وصعد على هبال الماء) ضمير (صعد) يرجع إلى السك الدوف بماء الوردو (التصعيد) كما في القاموس وشرحه الإذابة ومنه قيل خل مصعد. ويقال شراب مصعد إذا عولج بالنار حتى يحول عما هو عليه طمأ ولوناً أ. ه. وهبال الماء بخاره الساخن الساعد عنه وهو على النار. وهي كلمة عامية كانت شائعة على ما يظهر في عهد المؤلف كما لا يزال شائعة في بلادنا الشامية غير أنها تلفظنا نحن الشام (هبل) لا (هبال) على أن (هبال) قد تكون جمعاً لهبله فإن (هبله) يجمع على (فعال) قياساً نحو قصعة وقصاع. واليموعيون في معجمهم العرب الفرنسي فسروا الهبله بقولهم Vapeur d'un liquide ثم وضعوا أمامها العلامة التي تدل على أن الكلمة ليست فصيحة وإنما هي مستعملة في اللغة العامية. وأذكر أن بعض العارفين باللغات الشامية عد كلمة (الهبله) في جملة الكلمات الباقية في العامية الشامية من اللغة السريانية. ولا يخفى أن مؤلف (نهاية الأرب)

يتسامح في استعمال الكلمات السخيلة الجارية في لهجة عوام زمانه : فهو يقول (شواير) ويريد بها التقطع أو الفتائل المجمولة على طول الشبر . ويقول (الرم) ويريد به الزبد أو الرغوة التي تملأ المائعات . وهي تغلى على النار فتلتقط وترى . والكلمتان عاميتان شائعتان في مصر والشام إلى زماننا هذا . فلا حاجة إذن إلى جعل (الهبال) الواردة في كلام المؤلف محرفة عن كلمة (الهباء) بالهمزة وهو ما ارتفع من النبار وأن المراد بالهباء حينئذ البخار الساخن مجازاً . ص ١٤٤ س ٢ قوله (وينلى بزيت مفسول) لعل الأفصح في استعمال هذا الفعل هنا أن يقال (يُقلى) (بالقاف لا يُنلى) بالنين : فإن ما يطبخ بالزيت والأدهان من دون إضافة ماء يستعمل فيه فعل قلاه بقلوه وآلته (المقلاة) . وإذا طبخ الطعام بالماء مع زيت أو دهن أو من دونهما ثم بقى قيل إن الطعام بقى غلياناً ، وإن الطاهى أغلاه وطبخه لاقلاه وحمصه . على أن الغليان في عبارة المؤلف قد يكون له معنى ولكننا نستبعد أن يكون مراداً المؤلف فهو في الراجح من تصحييف النسخ

ص ١٦٠ س ١٠ ذكر المؤلف عقاقير سُحفت وُنُخلت وُجِحت بمسل ، ثم قال : (وُتَبَسَطَ على جام وتقطع وتستهمل) ثم قال في ص ١٦١ س ٦ (ويبسط على جام الخ) واستعمال الجام في الموضعين صحيح فصيح فلا حاجة إلى تصحيح الجام بكلمة (الرخام) وإن كان بسط الأدوية والطيبوب على رخام كثير الوقوع ، غير أن بسطها على الجام أقرب تصوراً وتعللاً . وبيان أن للجام معاني ثلاثة تختلف باختلاف اللغات الثلاث العربية والتركية والفارسية فالجام في العربية معناه الإماء من فضة ، وقال علماء اللغة إنه بهذا المعنى غريب فصيح . والجام في التركية الزجاج كزجاج الشبايك والمرايا . والجام في الفارسية الفدح الذي يشرب به الشراب في الأكثر وغير الشراب في الأقل ولا يمكن أن يكون المراد من (الجام) في عبارة المؤلف هذا المعنى الفارسي أى الفدح ؛ وإنما الممكن أن يكون المراد الإماء من فضة (بالمعنى النرى) أو لوح الزجاج (بالمعنى التركي) ، فإن بسط العقاقير ومعالجة تركيبها عليه كثير الشيوع وشده ما رأيناه في الصيدليات . ولا سبب إذا لاحظنا أن طائفة من علماء اللغة قالوا إن (الجام) هو (الفانور) وفسروا الفانور بالطلست يكون من رخام أو فضة . وخص الأزهري فقال : إن أهل الشام يتخذونه من رخام . فإذا كان الجام قد يتخذ من رخام فلا حاجة إذن إلى تصحيحه بالرخام . والفانور أيضاً قد يكون بمعنى قرص الشمس وقد سموا قرصها بالفانور على التشبيه . وهذا يدل على أن الفانور الذي يسمى الجام لا يكون له حروف تأتة حوالبه حتى قال في (الروض الأنف) : (الفانور سبيكة

الفضة) والسبيكة لأحروف لها كما لا يخفى . ويؤيد هذا ما جاء في كتاب (الألفاظ الفارسية العربية) من أن (فانور) مغرب (بتر) وهو كل ما صفع من ذهب وفضة ونحاس . ثم نقلوه إلى الآنية السدنية التي لها شكل الصفائح كالخوان والطلست وقرص الشمس ، ثم شبهوا به صدر الحسان وخاصة صدر بثينة الذي قال فيه جميل : سبتنى بعينى جؤذرو سطررب وصدر كفانور اللجين وجيد وبالجملة فإن استعمال المؤلف لكلمة (جام) بمعنى الإماء أو الزجاج صحيح ولا حاجة إلى تصحيحه بالرخام وإن كان استعمال الرخام في هذا المقام ممكناً ص ١٦٩ س ٦ قوله : (ويؤخذ ماء الصلوق المعتصر) الفصيح في (الصلوق) وهو الخضرة المروفة أن يكون بالسین كما ورد في معاجم اللغة . لكن لما كان المؤلف يتسامح في استعمال الكلمات العامية كما قلنا وكان (الصلوق) بالصاد مما ينطق به عامة زمانه كما ينطق به عامة زماننا — لما كان ذلك كذلك حسن الإبقاء على (الصلوق) الواردة في عبارة المؤلف بالصاد ولا حاجة إلى تصحيحها بالسین ، وهذا كما أبقينا على كلمة (ملو) بالواو وهي عامية مكان (ملء) بالهمزة في عبارة المؤلف (ص ١٤٠ س ٥) وهي قوله : (ويكون المصير أقل من ملو القارورة) وقد أحسن المصحح الفاضل صنفاً في قوله : (أبقينا ملو) على حاله حرصاً على استعمال المؤلف) وكذلك نبقي كلمة (الصلوق) بالصاد على حالها حرصاً على استعماله : فإن في هذا الإبقاء على الكلمات العامية الواردة في عبارات علمائنا وكتّابنا الأقدمين — حرصاً له قيمته في معرفة تطور الألفاظ وتاريخ اللغات كما لا يخفى ص ١٦٢ إلى ١٧٧ وصف المؤلف خلال هذه الصفحات أدوية مركبة من عقاقير لتنمية (القوة الجنسية) وقد ذكر في عنوان ثلاث (وصفات) منها أنها (تسخن الكلى) بالحاء وفي ثلاث وصفات أخرى أنها (تسمن الكلى) باليم ، فإذا كانت كلتا الكلمتين صحيحتين غير محرفتين كان ذلك من أسرار الطب القديم ، وإلا فإن طبيباً من فضلاء أربائنا قال : (بعد أن اطلع على نصوص الكتاب) إن إحدى الكلمتين (تسخن وتسمن) محرفة عن الأخرى وأن الصواب في ظني هي (تسخن) بالحاء دون (تسمن) باليم ، واستدل على ذلك بأن المؤلف وصف هذه العقاقير بأنها (كثيرة الحرارة) ، ولا ريب أن كثرة حرارتها تحدث حرارة في البدن عامة وفي الكلية خاصة ، قال : وهذا ما وقع لي منذ كنت في السودان فقد دعاني شيوخها إلى ولية أكتروا في طعامها من الفلفل الحار فأدى ذلك إلى حصول التهاب وزيف دموى في كليتي . فلا جرم أن يكون المؤلف في وصفاته إنما أراد أن العقاقير تسخن ونحدث حرارة لا تسمن الكلية وتضعفها . وفوق كل ذي علم عليم .